濱江日報

發行人 楊墨宣　編輯人 趙秋鴻　印刷人 呂仲三　發行所 印刷所 濱江日報社 電車街九號
價目（本報）零售每份八分　每月一元四角　外埠酌加郵費

社說　槍後國民三大職任
一·入營　二·納稅　三·自肅自戒

為擴大東亞共榮圈，完遂調整，新秩序建設工作。日本皇軍對蔣之膺懲作戰。方在硝煙四佈，銀翼翻空。飛使其伐暴救民之偉大事業。於節節進展，赴期邁進中。而接踵以勘致擔當歐洲新秩序建設之樞軸側，德意諸國家，亦擴臂共起，大張撻伐。從事擴展大共榮圈。使世界人類，共同荷受，安居樂業，幸福協和之程途。則今後世界，風雲之迭變，鬪爭之激烈。共性勢之推移展佈日益迫切。自必有瞬息千里，變幻莫測。躋於急遽變化，莫可觀測之領強。而為吾人所亟應注意徹底觀察。不容稍行踟躇特望虛與委蛇者矣。

蓋際此非常時期，銃後國民責任至重。非全體民衆，協力同心，共同躍起。以勇往直前大無畏之謂固精神，肩荷國家之重任振起勤勞之精神洞明職任，認清時局，外以排除危難，鴻圖偉計。策畫。獨立自尊之精神。冀以促進國是，發揚威譽，措國家基礎。如磐石之安。內以贊襄大計，廣啓良謨。推益庶政。策進人民幸福，抵於廣被福祉，全體謳[illegible]民，聰明份子者。其所負肩，職責之重大，義務之殷繁。以及關係之密切，意義之深滿。殊有頗值三思，不容忽視。質繳加檢討，策勉將來。用以警愚頑，而獎有功。勸明哲，而昭激勸。奉爲座右箴銘而共同淬勵者矣，可不思歟。然則銃後人民，職責，果何在乎？日在於一勸勉國軍入營，共同鼓舞，執干戈以衛社稷之精神。二，振起捐輸意念，勇躍納稅。三，認清時代，爲自肅自戒努力，是也。蓋丁茲時局阽危，達於極點國際鬪爭，急遽轉變之秋。國勢之進展，國威之發揚。非一手一足之力，而必須全體民衆，憤起直追貫徹天下興亡，匹夫有責。暨一夫不耕，或受之飢。一女不織，或受之寒。所謂胞與關懷誼切手足之密切精神。而勿稍存長怖之心，躑躅不前。勿稍動徘徊之念，望而步却。視國家之事，猶自己之事。以民衆之實，爲一己之責。以羣策羣力之志，應付時局。以共存共榮之念，愛護邦家於中央當局，提撕國軍入營之際。而我倡率，好男兒，爲國宣勞。大丈夫，馬革裹屍之志。督促青年，共同邁進，勗勉國民，爲國捨身則是國軍二字，奮起雲霄，風化所趨，昂騰世界。不獨一夫倡，夫和。蓋與敵愾之心。而且前者進，後者繼。共策禦侮之力。又何強敵足懼，土氣不興。聲譽不隆，國威不振之有哉？此外，輸納捐稅，爲人民應盡之義務。蓋歐西各國，嘗有格言。謂二「稅雖多，徵之於民，而仍用之於民」爲吾等耳熟能詳，盡人皆知之事。況我國家，勃然而興，爲日未久。一切捐稅，爲數極微。遠非比之歐普各國，所能望其項背者也。則原此情勢，吾儕於平日之時，固可稍行偷安，暫緩輸納。惟際茲非常時局，危機孕育之秋。國策所在，動需鉅款。倘不及此時局，勇躍捐納。而仍以畏縮不前，苟安旦夕之心理，虛與委蛇於共問。則國家大計，何由推進？應付危難，經費何出？智者必知所勉矣。更有自肅自戒，爲應付近世非常時局，刻不容緩之重大任務。其不明瞭，國民任務。洞達時勢。機要所在者，固無論矣。而負有倚既屬國民份子。而負有愛護邦家，維持祖國。暨發揚榮譽，恢宏國威之職任。即宜對此，自肅自戒之觀念。內心銓衡，善自揣摩。各就其本分所在，工者辛勞，商賈薄利。農耕維勤，士官忽怠。以思不出其之意念，善處時局，而勉力負荷。俾使國家，當此危急萬分，顧念爲勞。時勢恐惶，勤多疎虞之秋。依據槍後國民，應盡之偉大精神，安爲善處，稍遺恐怖。協力提携，共策萬安。則不徒爲一姓一家之幸事。實亦我全體民衆，所馨香忭禱，引領企待者也。一般當知所勉矣

薛岳放棄長沙遁走
長沙陷落前二日即已逃向常德

【漢口二十八日發國通電】自恃長沙爲不拔之牙城的敵第九戰區司令長官薛岳將其敗殘部下，放棄瀏陽，撈刀河畔一帶，僅率護衛兵，於長沙陷落二日前二十六日頃，即已向常德方面逃走矣，現在已經判明云。

【湖南前線二十八日電】中支軍廿七日午後八時發表：早淵部隊，九月廿七日午後六時二十五分，占領長沙。敵敗殘軍，鼠竄逃走。故經市街掃蕩戰後，長沙即已復歸平靜云。

日軍以破竹之勢南進
又占領敵要衝株州

[illegible]，且爲軍事經濟要衝之株州縣城（長沙東南四十公里）續行破竹進攻之我堤，重松，的野，花谷，石井，坂本各部隊，二十[illegible]入該城，掃蕩殘敵後，午前十時半，舉堂堂之入城式矣云。

【瀏陽河畔二十九日發國通電】於瀏陽河敵前渡[illegible]之我軍[illegible]，的野，堤，花谷，石井，坂本各部隊，急速自長沙逃向株州之敵敗殘部隊，以破竹之勢，目指株州，續行猛進攻中

守護北滿第一線·皇軍之威容（戰車部隊）

救援長沙之敵兵 於中途被殲滅！

【○○前線基地二十九日發國通電】防衛長沙之敵九十九，九十二兩師，[illegible]落，仍繼續馳奔長沙，故我軍於長沙北方及東北地區，與以遊擊。遭我奇襲之敵，受前後二正面挾擊，已不知所措，陷於混亂狀態。而於我鐵蹄下，想盡被蹂躪矣。一方，於萍鄉及長沙公路方面，與敵第十軍主力，敢行激戰，而逐次西南下之我鶴澤，森山，杏及矣。其他部隊，二十八日薄暮，到達長沙東北八公里瀏陽河下流，二十九日晨，其先鋒部隊，遂與先入長沙之部隊，行感激之握手矣。

敵廿六軍軍長以下 幹部多數死傷流亡

【○○前線基地二十八日發國通電】敵二十六軍，因於金井側，遭受得精銳部隊之包圍殲滅，故已陷於四分五裂之不能再起境地矣。但據敵捕虜稱：此役除二十六軍軍長蕭之蘇重傷外，其他師長及幹部，亦皆戰死戰傷，或行方不明矣。又自第六戰區來援之陳誠直轄軍第十軍，亦受我軍徹底的打擊，而陷於潰亂狀態。且軍長李玉棠，有負傷退却說云

株州爲新興商業都市 位於粵漢，株萍兩路交點

【東京廿九日發國通電】株州位于湖北省北部，湘江沿岸，人口約七萬，亦稱擠州，爲萍株粵漢兩鐵路之交點，同時又爲湘江水路之要衝。自有萍鄉縣安源炭礦成立以來，更爲煤炭之集散地。此外又與岳州，長沙，均爲湖南省之新興商業都市云。

擴展農產物增產效率 興農部機構改革
強化增產部門行政機構

【新京二十九日國通電】政府當局，爲謀政府及滿洲農產公社之一體的事務運營，並農產物增產之效率的進展，皆爲當面急務，故爲強化農產物增產部門，行政機構，有行興農部機構之重點的改組之必要，用特提出國務院各部官制中修正案，及與此有關之興農部內臨時職員設置制中修正案，爲政府官制中修正案，當經第三十九次定例國務院會議可決，並經參議府會議通過，於本日施行，茲將該三案原文分別錄左；

△國務院各部官制中修正之件

國務院各部官制中修正如左；

一，第三十五條改爲如左：

第三十五條，興農部置左列職員

司長　四人　簡任
參事官　八人　薦任
（其中二人得爲簡任）
理事官　十五人　薦任
技正　五人　薦任
（其中一人得爲簡任）
秘書官　一人　薦任
事務官　二十九人　薦任
技佐　二十六人　薦任
屬官　九十四人　委任
技士　八十一人　委任

二，第三十七條改爲如左：

第三十七條，興農部置左列四司

農政司　農產司　糧政司　畜產司

三，第三十九條改爲如左：

第三十九條，農產司掌管左列事項

一，關於農事事項。
二，關於農產物之生產事項。
三，關於農產經營之改善事項。
四，關於特別作物之蒐貨配給及加工事項。
五，關於水產及水產物事項。

四，第三十九條之次加添左列一條

第三十九條之二，糧政司掌管左列事項

一，關於食糧，飼料及油料農產物並其加工品之檢查，蒐貨及配給事項。
二，關於麻袋之製造及配給事項。

附則

本令自康德八年十月一日施行。

△特產局官制廢止之件

本令施行之際，現在左表上欄所載之官署，如不另受任命狀，或指敍令時，即爲被任命各該相當下欄所載之官署，仍與以各該同官等俸給：

特產局理事官，興農部理事官。
特產局事務官，興農部事務官。
特產局技佐，興農部技佐。
特產局屬官，興農部屬官。
特產局技士，興農部技士。

△興農部內臨時職員設置制中修正之件

興農部內臨時職員設置制中修正如左：

一，第一條第三款中「技佐，四人，薦任」改爲「技佐，五人，薦任」。「技士，九十八人，委任」，改爲「技士，一百零三人，委任」。

二，第四條删除之並將第五條改爲第四條。

附則

本令自康德八年十月一日施行。

西江右岸戰果[illegible]
皇軍向新作戰地轉進

【廣東二十九日發國通電】南支軍發表：西江右岸，三埠及四邑方面，我作戰部隊，將敵壓倒，且將援蔣諸物資悉數燒却。[illegible]遂成[illegible]戰果，在新企圖之下，實（三）兵力轉用，九月[illegible]日，又新作戰地轉進[illegible]

陸海鷲大活躍
猛爆敗退敵軍及基地

【○○基地二十八日發國通電】我陸鷲，二十八日拂曉，開始搜求敗却敵軍，飛於湖南中部，而獲如左之戰果矣。

一，秋山，濱野，營田各部隊，于株州附近，發現敗敵約三千，對此予以大打擊。

一，中川，木下，大山之大編隊，急襲株州，爆碎敵軍事設施，同時並與敗走中之敵以潰滅的打擊。

一，中川，森，金井各部隊，於株州南方十五公里之地，爆炸向南方退却中之敵四千名，而與以大損害。

一，佐藤，中川，山田之精銳空軍，於長沙東南二十公里附近，潰滅渡河敗走敵約四千。

一，大坪，是松，福田，尾形，寺沼，後藤，石綠諸部隊，於粵漢線口南方十二公里，大舉爆炸敵部隊，及滿載軍需而關南下之軍用列車二十輛矣。

【○○基地二十八日發國通電】我陸鷲青木，小林，松浦，菅原，今井，片山之精銳，二十八日午後，長駈直襲敵前線飛行基地湖南省衡陽，對飛機[illegible]壞格納庫，軍事目前二[illegible]，投下直彈之雨，而與甚大之損害云。

【漢口九日發國通電】華中艦隊報道部發表：[illegible]海軍航空部隊（[illegible]元津兩部隊長指揮），二十八日，對湘陰北方五公里斗留嘴島龍嘴一帶，以連續爆炸，彼時且有[illegible]

日支事變寫眞報道【神田部隊渡河進擊】

戰鬥機隊攻敵腹地

【○○基地二十九日發國通電】軍報道部發表：二十八日，森田部隊長所率之戰鬥機部隊，對敵首都重慶，梁山，芷江及恩施等地，敢行低空攻擊矣

南昌東北展開激戰
敵被迫於黃溪渡地區

【南昌二十八日發國通電】最近，敵第七十軍長李覺麾下之第十九師，因有向南昌東北方蠢動之勢，○故我藤森，森，中島，岡島，太田各部隊，於二十七日更深，突開始行動，包圍敵主力約二千於黃溪渡（南昌東北十六公里）之地區，而目下於鄱陽湖，展開壯烈之殲滅戰中云

德空軍特別活躍
蘇聯主力艦一隻損傷

【柏林二十九日發電】德軍司令部二十八日正午特別發表：二十七日，德空軍於各方面，果敢活躍，戰果如左：

一，德空軍於克倫佬塔斯特港內，對碇泊中之蘇聯主力艦一隻，浴以直擊彈，使受大損害。一方，於拖里加港之耶界爾島近接水域，對蘇聯水雷艇及滿載軍隊之蘇聯運送船八隻，攻擊使之沉沒。

一，在東部戰線北方地區，德空軍與地上部隊協力，急襲蘇聯步兵砲兵部隊，予以大損害。又德空軍大編隊，對蘇聯奧地各所之鐵道猛爆，破壞列車，並爆擊蘇空軍基地，然蘇聯空軍試迎擊德空軍，演成空中戰，結果損失十四機，而德軍側之損害不過二機。

一，現在判明：二十七日蘇聯空軍，合計損害百廿八機，其中擊墜者三十六機地上爆破者九十二機

一，德空軍對莫斯科市內空軍施設，敢行夜間爆擊。又於海上某地點，沉共貨物船二隻，合計三三○○噸。

莫索里尼發送親書 致日首相近衛公爵
慶祝三國同盟

【羅馬二十八日發國通電】莫索里尼首相，於七日之三國同盟一週年紀念日時，對近衛首相發送如左之親書，以激勵東亞新秩序之建設，而強調日德意三國之強固提携矣：

『三國同盟使於歐洲並東亞，邁向建設新秩序之日德意三國，愈益緊密之結合矣。當訂立條約滿一周年之今日，余切望閣下，對偉大之日本國民，傳達法西斯意大利之祝禮，並余對正義勝利不動之信念』。又莫首相更與希總統間，亦交換親電，而慶祝世界新秩序建設之進行。同時，今後更擬向達成強固提携之目的邁進矣

廣東四邑方面作戰軍 二十九日發表聲明

【青瞻河○○戰場二十九日發電】皇軍由廣東省四邑方面，担當轉進之四邑方面作戰軍指揮官，二十九日，有左列之聲明：

皇軍曾一度來至四邑之地，將豪語跳梁之抗戰蔣軍，迅速擊滅，並將抗日之軍需物資，悉行沒收。未出數日，即將初期之作戰目的完成。茲者軍方認爲轉進，在赤墈，三埠附近，已無駐兵之必要，因之悠悠軍撤退後，若再蠢動之時，我軍當然欲乎將其擊滅，至不待言，想因蔣政權之秕政，四邑民衆之生活，已極困苦。加之此次我軍之進攻之際，先受蔣軍之非人道行爲，以致民衆不得免於慘禍者，實在不勝同情之至。然民衆若果迎合蔣軍，則生活之苦惱，將益形深刻化。並且更必再行招來戰火，希蔣軍諸子，宜想起限前所受慘敗之事實，更須明觀東亞現下之趨勢，與和戰之利害得失，極應妥選良途，勿自誤耳。

德，蘇單獨媾和說
昂格拉方面宣傳頗盛

【紐約二十七日發國通電】UP昂格拉電：據二十七日外交界情報謂，傳說德對蘇聯，以類似以前之德法休戰協定，提倡單獨媾和，並經由駐莫斯科及其他諸外國首都之中立國外交界，以左列諸條件，有行媾和之意。並聞以此種情形，已發出通告云。即：

一，德國於大體上，保持現在蘇聯內之佔領地域，但占領地，自烏克蘭以至高加索。

一，德軍於歐洲戰繼續期間中，對前述區占據之。

一，德國於其餘之地域，對於蘇聯之政權，一切不加干涉。

英美華香港會議
似爲討議援蔣經濟問題

【紐約二十八日國通電】據觀於香港舉開之英美華經濟會議似商討左列事項

一，對抗南京政府通貨政策的強化，重慶側通貨之方法。

一，關美國對中國之資產凍結令，運用問題。

惟紐約泰姆斯報，謂此會談之結果，爲強化重慶通貨，或行新的英美融資亦未可知云。

蘇方發表戰況
海軍陸戰隊亦出動防衛列市

【莫斯科二十八日發國通電】蘇聯情報局二十八日午前發表：

一，西部方面在某地區，蘇聯之一部隊，亘七日間，激戰之後，卒將德軍擊潰。在該次戰門，德步兵十八個中隊，受大損害，遺棄屍體二千三百具而退却。又在其他之激戰，蘇聯軍破壞敵戰車十八台，軍用汽車四十一台，迫擊砲十門，更鹵獲其他砲類四十八門，迫擊砲十九門，以及其他多數武器。

一，西北部戰線在某地區，蘇聯軍捕虜德意志軍約五百八十名，鹵獲戰車六台，砲三門云。

【斯德哥爾摩二十八日發國通電】在當地聽取，依據莫斯科放送，列寧格勒戰線，今回新有蘇聯水兵出動於陸上，參加防禦戰，已結成數個大隊，充當一部之防備。因此而有死守列寧格勒之揚言。渥羅西羅夫司令官之意氣，足可窺出矣。關於右部隊，係以波羅地海之蘇聯軍艦乘組員所結成者云。

波也米亞不穩
新總督布告緊急狀態

【布拉烏古二十八日發國通電】波也米亞，毛拉桂亞新總督，海多利次西氏，於二十七日夜，於布拉烏古，布利由思，梅利次修，葉斯托洛伊，瓦拉多諸，喬尼次西，古拉烏次，沃利就茲等各地方，已佈告緊急狀態，並於二十八日，將波也米亞毛拉桂亞保護領首相也理亞斯氏，以廉得有叛逆預備罪加以逮捕，交付國民裁判所公判等情，已通告該保護領大統領葉秀爾，哈哈博士。至逮捕也理亞斯首相之理由，謂曾受外國唆使之該首相，以下之不逞份子，數日以來，出有各種之反德行動，曾煽惑舊捷克國境地域之住民云。哈哈大統領，對於海多利次西新總督，明言保障共安全，並須保護政府，負責準備協力事件之解決，且政府之對策，已請德國側之指示矣。

基輔已失列市危殆中
莫斯科三國會議開幕
蘇聯方面期望頗殷

【紐約二十八日發國通電】據莫斯科情報稱：英美蘇三國會談，于二十三日，英美兩國代表團抵莫斯科後，即行開始矣。惟因訪史塔林議長，據測如不能按事實之序幕舉開時，則今後將於庫林姆宮，續行頻繁之會談。其會談如能順調進行，關專門事項，亦將行分科的協議。至於議案，及其他關係事項，雖尚未發表，惟於基輔已經陷落，列寧格勒又行危殆之今日，蘇聯側頗熱烈的期待，因有會議急速進行之結果，即時強化英美之具體的對蘇援助。故會談似先由此問題入手，而遂漸涉及其他諸問題。

吉房舖塾全部出兌
茲有向陽及交通便利之門市房兩間和舖墊一全部出兌如有意者請到中國四道街二號問更夫可也

聘請內海源一郎爲常年法律顧問啓事
啓者本組合現聘內海源一郎律師爲常年法律顧問對於本組合事業遂行上依法保障並諸般之交涉此啓
哈爾濱市道外保障街三五號

內海源一郎律師啓事
啓者本律師受任爲哈爾濱市糖菓製造販賣業組合之常年法律顧問凡該組合事業遂行上統由本律師依法律保障之責特此聲明
哈爾濱市糖菓製造販賣業組合啓

律師內海源一郎啓
道裏外國四道街電話五三七三，六八五三

婦嬰醫院
南滿醫學士 女醫 李錫玉
專門 內科 小兒科 產婦科
哈爾濱道裏斜紋三道街五號院內電話七六七九番

公民報招募濱江省各縣分社
將二分郵票寄來貳拾枚即發上旬刊樣本及簡章各一份（哈市道外地靈街）公民報社即可
公民報濱江省總支社啓

命相家梅漢光到哈
諸君若想在興亞聖業裡去作農工商以那界方爲正軌以及進退方針必從您的命中注定梅漢光相士處談談使您不錯入岐途才能收得偉大的效果則請您到在東亞共榮圈中寓道外景陽街大同公寓三七

醫士 施米德樂（聘有滿人譯譯）
專門 淋病 皮膚 花柳
備有各式電療及愛克司機
診療時間：上午九點至十二點 下午四點至七點
道裏中國十道街四三號

承辦 民刑訴訟非訟事件 司法狀詞行政訴願 土地登錄證明文件
哈爾濱律師 趙慶祿
通信處 哈爾濱道外中十五道街一百十二號第四戶

白菜賤賣
茲有大宗山東白菜擬整批出賣有買者請至香坊上號延福街五十八號慶發祥接洽可也

遺失支票聲明作廢
啓者鄙人由滿洲中央銀行支行匯國幣九千六百元當領有康德八年九月二十日開出哈市滿洲中央銀行分行照付之第一二二五號南明華殿之支票一張此支票不慎遺失除向中央銀行掛失外特此聲明作廢不論何人拾得概作無效
南明華謹啓

流克斯 香皂
De Luxe
Standard Laboratory
▲以最新化學方法製成
其質細勻共味芬芳潤澤皮膚能使面部皮膚潔白容顏煥發誠爲近代化粧妙品尤以浴洗兒童最爲相宜香皂種類繁多不及備載並有各種香料物美價廉試請用之
鼎豐協茂長及其他各大商店西藥商均有代售爲便利外埠購買特設郵便信箱一二四號
斯塔達爾特化學研究所
透籠街三一號水道街拐角　電話三二八四

首善醫院
X光 照像 透視治療
接診時間每日午前十時至一時
院址南崗龍江街北頭
電話：七六〇五號

抗戰渝府可以醒矣 長沙失陷重慶受創極大

【上海二十九日國通電】日軍以破竹之勢，奪取湖南要衝長沙，重慶側間報，極爲驚愕，蓋宜昌長沙同爲重慶側抗戰之咽喉，故其波及於內外影響，極爲深刻，長沙喪失之結果，向以號稱爲司令官之薛岳所率第九戰區，與陳誠第六戰區，現在已受日軍直接脅威，且共與余漢謀南方第七戰區之連絡，亦有中斷之危險，故重慶第一線陣地，已受極大痛創，誠以長沙失陷，重慶所受之打擊，非特軍事而已，共一向捏造宣傳，謂日軍已無進攻勢力，已由華中撤退云云者，乃今者受此重創，中央直系軍之潰敗，嗣後對於民衆動務員上，亦將受一大蹉跌，至於中共側所受之影響，亦與重慶側同，按長沙在一九三〇年七月，李立三佛以十日之間，樹立赤色政權，此爲共產黨史，認爲光榮之一頁，想中共側猶能記憶也，年來中共當局，更以此爲獲得民衆重要地盤，故此次被日軍所有，則共以往之宣傳工作，民衆工作，實不能不波及一重大影響，且長沙又爲兩湖經濟的中心，位於豐穫地帶，重慶之軍用米穀，多仰賴於此，故今後第七戰區，固勿具論廣東，江西兩省之民食，亦將間接感到不足，後方變亂在所難免，且長沙一帶之錫，占世界產額之八成，占全中國之七成，重慶向以此爲對外之抵押品，故今後英美援蔣物資之購入，殆陷於不可能，加以以往對日反抗誇張宣傳之重慶，今者長沙竟任日軍蹂躪，則重慶抗戰力如何低下，亦可思過半矣，因之共一往得意之對外宣傳，亦不能奏功，當此國際情勢變轉之際，抗日陣營之餘命，直如風前殘，且夕難保云。

水豐發電記念式 滿鮮要人列席盛大舉行

【水豐二十九日通電】鴨綠江水豐發電所發電記念式，於二十八日午前十時，在水豐現地之學國民學校校庭，盛大舉行。是日式場，交叉日滿兩國旗，來賓席。朝鮮方面有南總督，及朝鮮軍司令官代理阿部中將，新　遞信，山田鐵道兩局長，高井北，石田平南兩知事等官民代表者滿洲方面有關東軍司令官，（代理）蔡經濟部大臣，古海經濟部次長，石田工務司長，交通部飯野次長，海軍部官府田少將，興銀闆田總裁，中銀闆總裁等多數軍官民，會社方面，則有久保田常務玉置電氣部長。等參加，午前十時開會，遙拜皇居帝宮，齊唱日滿兩國歌，默禱後燭，由包工之西松組報告建築情形，久保田常務（野口社長代理）致辭，並披露祝辭祝電等，繼續贈與該發電所建築功勞者西松組社長林米七氏感謝狀，十時五十分，於三呼。天皇陛下。皇帝陛下萬歲聲中閉幕云。

圈道通行嚴格限制

【新京二十九日國通電】（二十八日午後三時，新京特別市防疫本部發表），警察總監前發出佈告通諭市民，凡無注射証明書，居住證明書者及身分證明書者，嚴禁出入環狀線，然尚有未能遵行者，故懇望市民遵守，即釣魚者亦不能例外云。

鄰組協力從事防疫 ‖捕鼠於燙殺後送交派出所‖

【新京二十九日國通電】國都百斯篤防疫本陣，市防疫本部當局，爲依五十五萬市民之鄰組運動，市民自身爲防疫戰士，勵行徹底捕鼠殺鼠驅蚤等，以期明朗國都之實觀起見，此次乃作製回覽板一萬枚，配給與各區，並設捕鼠督勵班，以分會長及分會役員長，對各戶實行巡迴鼠，蚤之撲滅督勵，對於捕鼠之報告，組合員須將鼠以熱水燙之，或投於水中將鼠灌死後，以報紙包裹送交於附近之派出所，並當報告之同時，須立將捕鼠數報告於組合長云。

來月份教育放送節目已編輯完畢

新京廿九日國通：民生部教育司爲使全各國學校，收得直教育效果，故特實施教育放送，茲來月份之節目，已經編輯完畢，爰誌如左：

△十月十四日 關於聖新祭 祭祀府擔當

△十月十五日 孔子及其思想 軍官學校教官 中山長四郎

△十月二十日 全聯教育關係議案之經過 教育專門教育科長 呂俊福

△十月廿二日 鄉村的學校 編審官佐 劉志霖

△十月二十七日 明治天皇之盛業與日本之躍進 教育司遞事務官

△十月廿九日 兒童唱歌放送大會報告 林幸光

編審官

△十一月三日 鄰保組織 協和會担當

△十一月五日 讀書指導

編審官 福田勇

△十一月十日 南洋的概況 法大學長 田所耕耘

△十一月十二日 現地報告 米沙子國民學校長

全國第一次實施 國民健康週間 十月廿日起廿六日止

政府爲謀國民體力向上及精神旺盛起見，乃由本年度實施國民健康週間更爲期國民冬期生活改善正樹立撲滅結核及各種傳染病之方策中，因此於前日午後四時半，假日滿軍人會館舉開第一次磋商會，協議各種實施方法預定自十月二十日始至二十六日止，亙一週間，於全滿各地實施健康週間云。

健康週間行事預定

爲謀高度國防體制强化挺身增强人的資源，民生部設『定國民健康週間』爲自十月廿日起至廿六日止於全滿各地展開以一週間期之健康週間，遂於月之廿四日午後四時起，假軍人會館招集各關係者，舉開第一次討論會決定以左記各實踐事項於全國實施

△廿日至廿二日爲保健生活日

△廿三，四日爲結核豫防日

△廿五，六日爲傳染病豫防日，更決定每日獨特行事之方針如次：

保健生活日

關於衣食住之衛生，如選擇保溫便利適作之衣服，衣服寢具等之清潔消毒，榮養食品之普及代用食品之獎勵，集團榮養之改善，榮養講習會之舉開，偏食之矯正咀嚼之勵行，不良住宅之改善採光換氣之勵行煖房方法之指導改善，低溫生活之勵行等，早睡早起戶外運動及徒步之勵行建國體操，無線電體操及產業體操之普及，掃除鴉片麻藥吸飲手鼻，吐痰，路傍大小便等惡習之矯正滿養公共場所之清潔保持觀念近視眼之豫防蟲牙之豫防

結核預防日

關於結核豫防注射之普及，各季生活之特殊指導改善，健康診斷之實施，開放性結核患者之收容治療，吐痰之禁止等，由醫療機關之奉仕協力免費實施

傳染病預防日

關於傳染病之豫防之普及清潔及消毒之實施，傳染病豫防注射及，飲用水之檢查，河道施設及消毒，飲食店及飲食物業及接客業之保健，各區衛生之檢查，花柳病之豫防砂眼之豫防等以宣傳畫，印刷物，講演，展覽會等宣傳，更印刷如次之『冬季衛生十則』分布於各鄰組。

一，戶外運動爲保健之要素。

二，留意於室外換氣。

三，居室過熱乃感冒之基。

四，勿於室內燃用炭火，以免中毒。

五，勿使爐火漏煙。

六，努力於煤鴉之防止。

七，新建之房屋當俟乾後再去住用。

民生部於下月三日起舉開體力證檢定 產業體操講習

新京二十九日國通：民生部，爲謀指導此次制定中之國民體力證檢定實施方法，及使各地體操擔當者，徹底瞭解滿洲產業體操起見，乃自十月三日起，二十日間，於安東以下六處，舉開國民體力證檢定實施方法，及滿洲產業體操講習者，爲一般產業從業員學校關係者，各工場共他各機關體育担當者，及堪稱將來體育擔當者，男女各一名以上出席，至於講師皆由民生部派遣，茲將舉開地期日，講師列下：

△安東市‖派遣講師爲久保田完三八尾秀雄兩氏

△牡丹江市‖講師森田一三澤巖

△齊齊哈爾‖講師田中辰男，酒居美代子

△奉天市‖講師新谷爾平，太田永實

（以上日期均自十月三日起至十日六日止）

△吉林市‖自十月十三日起四日間諸師爲三澤巖，小野敏一

△哈爾濱‖自十月十八日起五日間講師三澤巖山田義雄

首協印刷防疫傳單 由各分會分配與市民

【新京二十九日國通】客歲發生恐怖之百斯篤以來，至今適爲一週年，不料却於本月在寬城子興順街發生疑似百斯篤患者五名，經市防疫本部愼重檢查之結果，判明爲眞性百斯篤，故市防疫本部全員出動，大事予防除遮斷發生地一帶，交通外，更施以患家，及附近房屋，燒毀，萬全之方策，故近日並無新患者之發生，協和會首都本部，爲免百斯篤不再發生起見，特印刷多數傳單，發給分會，藉鄰組回覽板傳閱，使市民注意下列各項，以協力予防。

一，希望市民預防注射事項。

一，乘降火車時，携帶注射證書事項。

一，關於清掃事項。

一，關於捕鼠之事項。

一，關於報告所捕之鼠，或死鼠中患者早期發見，

希協力事項。

通知市防疫本部電話。三－二〇九二，三－五五二〇，五二－二二一。

哈爾濱四十年廻顧史

禁止轉載　選於民國六年之東報

（一）地方官須負禁煙責任

本埠道縣兩公署，近奉吉林省長訓令內開，禁烟一事，爲國家强弱利害所關，功令森嚴，不容稍懈，奉大總統命令，認眞查禁，均經轉飭各機關遵辦在案，吉林各縣，已呈報禁絕者，然尚恐百密，終有一疏，自經此次通令之後，各地方官，須負担完全責任，本省長日內即將派員，前赴各地密查，以定地方官之功過，倘烟禁稍有廢弛，必行從嚴懲戒，仰即遵照辦理。

濱江警察廳之種種

（一）組設警長教練所

新任警察廳廳長安瑞臣氏，因各區署警長，不諳警章，濫竽充數者，頗不乏之人，若不設法教練，於警務前途，恐無起色，擬定在本廳內，附設警長教練所從事傳習，正在佈置一切。

（二）添招警兵二百名

吉林警務處長趙憲章氏，蒞哈之後，以濱江地處衝要，現有警兵，不敷分佈，因與代理安廳長議決，添招警兵二百名，以資保護地面之用。

（三）派員調查戶口

警察廳因傅家甸戶口逐日加增，與舊日調查之確數，又不相符，自應隨時詳查，以資釐覈，因令督查員許宗武，挨戶清查，另造底冊，以便考核，當已逐戶清查矣。

（四）查店

代理警察廳安廳長安瑞臣，爲查緝匪人起見每晚必特派科員及巡長，至小店伙房，查驗店簿，若見有形跡可疑者，即詳細盤詰也。

各埠新聞

△奉天▽實業好現象

東北邊外，向乏煤礦，而開採者，更無其人，商民之燃料，除柴薪之外，即係木拌，近有商人張弼臣，具稟縣公署擬開辦西安縣，莫亮河煤礦，已經財政廳批准，令行西安縣，迅速詳細查勘，造具圖表，詳報到署，以憑核辦。

△吉林▽商會實行改選

本年春季，原爲商會全部人員，改選之期，於月之十八日，即行漏發傳單，通知各商號，定於十九日，即星期六，上午十時，在會舉行投票，下午四時開匭，宣告當選，併一面分知各界人員，到場監視。

△黑龍江▽甘河煤礦近訊

黑龍江省甘河煤礦因訟事停辦，茲有公民韓鑫樓等呈請省署擬續辦此礦，已蒙省署批准，但其資本若干，辦法若何，均須詳細呈報以便咨部立案，是以該公民等，現正招募股本草訂辦法不日即呈報省署實行開辦云。

【以上選擇於民國六年五月二十四日之遠東報】

評論 德蘇戰爭之實況

爲的是對於德蘇戰事，直至此時之結果，至其全部之範圍中，以及其全部之價值中，可以能作正確之諒解一位觀察家，是不可以不明瞭德蘇戰線上之特別情況的，按德蘇之戰線，自極北部之木耳曼斯克港灣經過列寧格勒，直達極南之亞速海，從空中之直線說，已經有三千啓羅米突，從陸地上之戰線說，竟至綿延約四千啓羅米突之遠，而在這樣一條很長的戰線上，兩方面對壘作戰軍士之數目，根據愼重之估計，已經幾乎達到二十兆之衆多，這個數目，如果拿來同英國全國人民之數目相比較，幾乎是英國全國人民數目上的一半了，況且蘇聯作戰軍隊之數目，較比德國作戰軍隊之數目，必還要加多，而共加多之情形，是人們可以假定爲約近一對二之比，蘇聯作戰軍隊雖然衆多，然而仍尚被德國軍隊，逼入防守之地位，只能招架，而不能反攻，蘇聯軍縱然還能有招架力，況且他們的軍器，也還非精良，抵抗力也一樣的劇烈凶憤，但是在一條自列寧格勒起，至尼科於雅夫爲止，而長約二千啓羅米突的戰線止，兩個月的時期，後退的北方，照平均數目說，也有六百啓羅米突了，還是就均中相情形說，自單獨的情形上說，德國軍隊所達到，而業已占據的至遠的地方如F，就是自德國邊界起直至目斯摩倫斯克，到莫斯科去的一條戰線上，最前方占據點，則竟達七百五十啓羅米突之遠，自德國邊界，至列寧格勒之一條戰線上，德國軍竟占地約七百啓羅米突之遠，自羅馬尼亞邊界，至狄押聶羅柏郡維斯克之陣線，則竟占約五百啓羅米突之遠。

在估計德軍所進占地區之廣遠之價值時，人們還須要更行注意一點，就是蘇聯交通路線，非常惡劣，而且多半都還是些被脚踏破壞的原野路徑，況且鐵路線稀少，而較比德國的鋼軌，更爲加寬，不適宜於德國的火車，所以德國要想利用蘇聯鐵道線，運送補充軍隊時，是還需要把蘇聯全部鐵道線，更改成適宜於德國火車底寬度的，還宗工程，總是毫無磨擦地，得以施行了的，而德國前方作戰的軍隊，不論到甚麼地點，在甚麼時候，總不會缺少了後續部隊的原因，還都是多虧了陶特將軍所組織的工程隊，底大貢獻的了，而還宗工程隊，爲盡其所負之此項使命，還是步步緊迫，隨於前進部隊之脚根下的。

德國東部戰場，雖然有種種非常重大的困難情況，然而戰事，仍能得以按照預定之計劃進行，再直至此時德軍所收獲之效果，而推斷之則蘇聯之抵抗力，一定不能得以支持很久遠了，在兩個月的時間之內，德軍進占蘇聯國土，業已約達一百萬平方啓羅米突，還兩面積，是比法國的面積大雙倍的，況且德國軍部，最高司令官之報告，蘇聯軍受戰爭之打擊而不能作戰者，爲五百萬人，此五百萬人中，約有一百五十萬爲俘虜，共餘者則爲傷亡之數目，甚至德國在法國所收之巨大戰果，與德國在蘇聯鹵獲之戰利品，以及蘇聯軍損失數目之巨大，相比較仍還能令人起微小之感的，被德軍所擊下，所擊滅，所鹵獲之飛機，坦克車，裝甲車，大炮軍器與子彈之貯藏量，其數目竟這樣出乎尋常，簡直可以之把整批集團軍隊武裝了起來。

德國軍隊每日的進展均中數目，爲十啓羅米突，可是全部戰線上說日所進占蘇聯國土之巨大，竟幾乎等於浙江全省四分之一。

大同電影院 電話九六三二

今日公映

明星出品愛情巨片 愛人的血

加演武俠巨片 百刼鴛鴦

新舞台

早場：李春元 元元紅 于蘭芬 八郎探母；李蘭芳 吳俊廷 保龍山

晚場：燕雲霞 打鑾駕；李蘭芳 同惡報；松柏岩 小柏岩 三四本 鐵公雞

亞洲大戲院

今日開演 光華公司最新出品 有聲對白愛情巨片 蝶戀花 顧蘭君 李英 主演

下期開演 秋節選演巨片 喜臨門 新隱身術

明星 馬家溝國課街電話六三二八

今天一點開演 南洋公司警世悽惻珍片 李綺年 盧敦 主演

少婦的瘋狂

注意！

仲秋節特選！

上海珍片 鄉下大姑娘

袁美雲，孫敏主演

國泰 有声大戲院 道外十六道街 電話八九八一

今日公映新片

長短期優待券最後二日有效

二十五日起映連演七天

是一部盡人皆知的香艷激昂古裝變幻對白歌唱空前傑作

藝華公司出品！

李麗華領銜主演

鄭重 嚴化 楊柳 關宏達 賀賓 王桂林 合演（加演新聞）

千里送京娘

請注意

慈光電影院 近日開演

巴拉斯 道裡中國七道街一號 電話七九五四

今日晝夜兩場大公演

哈爾濱劇團淋漓毫爽時代話劇

曹禺原作 羅光導演

原野

同時公演警世醒俗愛國防犯禁煙名劇

紅笛編著

風之雨夜

明天一點上映 南洋公司偉大出品

流浪的父親

盧敦主演

不日公映 空前哀史！

新茶花女

李麗華 鄭重 主演

大光明 有聲電影院 道裡中國九道街 電話六九五二

早十二點開

今天獻映（古裝）（新片）

全部對白有聲 曲折離奇恐怖 歌唱絕大悲劇

李麗華 賀賓 楊柳 鄭重 嚴化 關宏達 王桂林 及諸大明星合演

千里送京娘

藝華出品

片中數大插曲婉妙動人

陽送京娘 陰送匡胤 屈死靈魂 陰氣森森

紅顏薄命 寃曲而死 靈魂不散 時隱時現

關於生活改善問題
國民應有徹底覺悟
人民如果實踐富家强國即肇於此

濱江省公署，鑑於在此內外諸般情事，爲期省政之進行順調，必須使省民對於時局徹底認識，故經組織講演映畫工作班，於日昨(二十九日)起，赴各縣實地工作。其責任者之民生廳民生科科長王祝三氏，昨曾向記者發表關於生活改善事項談話如左：人類生活之方式，總以時代爲背景，隨着高潮進展，變遷改進，是以對於生活改善之一項，國民應有左記之覺悟。

一，矯正奢侈實踐節約：語云，由儉入奢易，由奢入儉難。又云，大家一席酒，小家半年糧，所以對於衣食住三大要素，總須加以考慮，使其合理化。衣求蔽體，食貴充饑，住享安適，亦即足矣。似不必求其奢華，須實行節約。

二，廢物利用：語云，破家値萬貫，家庭中無論竹頭木屑，一切廢棄之物件，從新整理，均能做出有用之物品，不要拋棄不理，任其糟毀，殊爲可惜。

三，廢止虛禮：一，祝賀或弔唁的表示，注重簡單嚴肅。二，省掉賀年庋正。三，除去一切紀念品的餽贈。四，家庭往還廢止附給小孩金錢。五，勵誠行實的交際。

四，破除迷信改善禮俗：因迷信爲不開化時代之信條，虛糜金錢，貽悞事件，在此文化日益高超之際，應當破除迷信。至於婚喪禮俗，亦應改善。關於婚事，一，不要早婚。二，打破買賣式婚姻。三，結婚儀式要簡單，廢止無味之手續。四，賀禮嫁奩宴席都要簡單。五，打破合婚占吉之陋習。關於喪葬，一，要盡哀禮，金錢力求儉省。二，喪期要極力縮短。三，宴席不要太奢。四，廢止焚燒冥器輓幛。五，廢止浮屠風習。六，傳染病致死者，要行火葬急葬。七，嚴禁拋棄嬰屍。八，按時致祭。九，不要信堪輿風水邪說。十，禁辦週年作冥壽等。

五，鍛鍊體魄講求衛生：一，改正隨地便溺，吐痰，擤鼻涕之惡習慣。二，實行建國體操。三，要常沐浴。四，民衆體育會開催。五，軍事訓練勵行。六，衣服常洗濯，器物常洗滌。七，預防傳染病發生。八，街衢要常掃。九，糞土穢物要堆積於僻地遠處。十，猪圈便所，講求清潔。十一，住宅附近多植花木。十二，禁煙拒毒要勵行。此外改善農事獎勵儲蓄，提倡副業，實行勞作等等甚多，如果均能實踐，則即可富家强國，凡我民衆，應共覺悟云云。

第二回中等學校生
籃球選手權全哈大會
經二日間力鬥＝龍光學校得冠軍

關於哈市籃球協會主催之第二回哈中等學校籃球選手權大會，經二日間之力鬥結果，於數千觀衆應援之下，龍光商業學校，獲得最後之勝利。而康德八年度之中等學校籃球王座，終歸屬於龍光學校。茲將當場比賽成績列之於左：

△第一回戰結果：
(一)三高與中央爭霸，其成績爲二十六分比八分，二十三分比六分，計三高四十九分(勝)，中央十四分(敗)。
(二)龍光與一高爭霸，成績十四分比十三分，十四分比十一分，計龍光二十八分(勝)，一高二十四分(敗)。
(三)二高與四高爭霸成績，五分比十七分，二十三分比五分，計二高二十八分(勝)，四高廿二分(敗)。
(四)一高與中央爭霸成績，二十七分比十五分，二十七分比五分，計一高五十分(勝)，中央二十分(敗)。

△第二回戰結果：
(五)龍光與四高爭霸成績，十分比六分，五分比五分，計龍光十五分(勝)，四高十一分(敗)。
(六)二高與一高爭霸，十三分比十一分，廿八分比十分，計二高三十三分(勝)，一高二十一分(敗)。
(七)龍光與三高爭霸成績，十五分比九分，十七分比十五分，計龍光三十二分(勝)，三高二十四分(敗)。

△決勝戰結果：
(八)龍光與二高爭霸成績，二十分比八分，二十三分比十七分，計龍光四十三分(勝)，二高二十五分(敗)。

以上總評決勝，二隊之技術，以二高有必勝之希望，但因比賽開始後，受應援團之影響，及聽從場外本校學生之不正言語之感動，以致未施展個人球技以應敵，而竟敗於對力，故一般咸認之爲大會遺憾之事也。本會體爲鼓勵各中等學校有志之青年體位向上，而有各大會之開催，如不本體育道德及體育之精神，對技術加以研鑽，而逞以不規律行爲，表現於多數觀衆之下，衆目睽睽，實有失學生品格及學校之訓戒，今次二高失敗之原因，並非敗之於技術，純敗於體育道德也。希今後兔除此種弊端，方不負國家培養及期待之心也，望其勉之。

關於配給生活必需物品
責任當局應當注意
以免市民吃虧無處訴冤

關於今次經政府當局體恤人民，在此中秋節間，實行配給食鹽，火柴，豆油，小麥粉以來，一般經手配給商號，時有對於分量不予充足之弊，每日前向發放之商號質問者甚多。不期道裏水道街豆油配給所，發放豆油，對於十三道街某人放油，共應領十斤零四兩，該人歸家用秤一稱，少了一斤九兩。回去質問該所，即不負責任，甚至口角。按此種情事，究係何方錯誤，殊不得知。不過在發放責任者，應當特別注意，在此物質統制之時期，一般人民之領取，亦感不易，深盼責任者，善加處理，是所幸甚云。

研討省政進行對策
省署定期於十月十一日
召開各副市縣旗長會議

濱江省公署，爲謀省政之日益進展，並鑑於現下農作物即將登市，爲期集貨之順調，兼以聽取各地方官之意見起見，前此會經定期於十月三日，召開管下各市縣旗長會議。於此會議終了後，定期於十月十一日，假省長官房大會議室，再行召開管下各副市縣長與旗參事官會議，以便討論省政之進行諸般對策，而求日益進展云。

忠靈塔修補金
募集成果良好
市署收到兩筆

關於忠靈塔補修基金募集之事，自開始募集以來，由於各系市民協助之結果，已收到良好成果。目今寄付募集金者，仍非常踴躍。茲將市公署近日收到者，列之於左：

△九月二十七日：國幣一百元，哈爾濱憲兵隊本部二水會【市公署收到】。

△九月二十九日：一百七十元五角，新陽區國防婦人會一同【市公署收到】。

哈市發現猩紅熱
市民應注意

馬家溝靖國路一一三號，住有和田彬上者，三十八歲，係電業局員。其子和田庚夫，四歲，其女和田祥子，七歲，於日前二十七日患病，昨(廿九日)午後三時四十分，經赤十字社診療，經醫士松田昌逸之診斷，判明爲猩紅熱病，立即與當局聯絡，予以防止云。

籃球冠軍

寫眞：榮得第二回中等學校籃球選手王座之哈爾濱市龍光學校籃球隊

住宅家賃統制實施
希遺漏者速爲申告

市住宅科，依照政府當局所預定之方針，積極於住宅家賃統制之實施，此程來諸積準備，已經完了，開始一般家主申告之受理。自着手受理以來，已得到過半數之公平家賃價格之決定，以求進展住宅家賃統制之業務。但關於此申報，其中尙有一般家主側，尤其是滿俄家主側，極有相當多數未申報者，極希速爲申報。其申告方法如左：

一，申告用紙：住宅科，或區事務所。

二，申告期日：十月六日終止，一齊報到住宅科，或區事務所。

至於一切詳細情形，可詢問市住宅科，對於一般未申告者，即爲未能得公定家賃之認可。故今後如有關係賃貸金等諸問題發生之場合，則不認有主張權益，故實有相當之不利云。

爲期民籍制度普及
印成小冊廣事宣傳

續昨家長之變更民籍是以戶爲單位作的，所謂家者是以永久的共同生活爲目的的親屬團體，所以通常是好幾個戶成爲一家，這個家的長如果有變更的時候亦得呈報，在民籍上好保持戶與家之間的連絡。呈報人是在同一家裏的各個戶長。

戶分戶者，指現實分把一居過的團體分開而言，與援用民法或日本民法之分家不同，呈報人是分戶的戶長。

轉籍轉籍者，指將原來的本籍移動於他處而言。我們的本籍已定在去年十月一日當時住的地方。今後雖然變更住所，亦非必定要轉籍，可是如有轉籍之必要，戶長須添附原籍地市街村長民的許可書民籍謄本向轉籍地的市街村長呈報爲對。此外認領，收養，收養終止，離婚，親權，監護，失踪，入籍，離籍，這些事也得呈報。

六，民籍的記載如果有錯誤的時候怎麼辦呢 民籍是爲明瞭身分關係，家屬構成以及人的分佈狀態等等書類，即是有「人的原帳」的性質，而且國家方面看來也極重要的帳簿。因此種關係，必需得官民一致同心協力，赶快的使之爲正確的「原」而備存，倘若民籍有錯誤的時候，須由有利害關係的人民得管轄本籍地的區法院之許可，然後呈報民籍之訂正，如果民籍錯誤由官公署的書類明瞭，而且市街村長認定這錯誤的時候，及民籍的錯誤是基於市街村長的過失的時候，就不需要呈報了，得由市街村長自己訂正。

七，沒有民籍的人，得要如何手續呢 沒有民籍的人，例如由隔來的人，從日本，或中華民國以永久居住的目的新來滿的人，或有民籍而想來滿的時候，這樣的人以生活本據而居住的場所，或祖先墳墓的所在地，或家長居住的地方定爲本籍，得向管轄該地方的區法院請許可，向市街村長呈報就籍。

八，欲受謄本，節本的交付，得怎麼辦呢 節本的時候，前往本籍地的市公署或街村公所請求去，或將請求書郵送而請求之亦可，可是以後的辦法請求之時候。【未完】

姦情出人命益証不虛
道外昨發生姦殺案
一婦嬲二男醋海生波肇此禍
幸司法當局努力迅將犯人逮捕

近於哈市警察當局下六大警察署一致實施防犯週間之際，道外署管下新市街派出所管內，禮化街二十號，住戶劉張氏，與斗車夫發生通姦，卒演成姦殺案，犯人逃走後，當經哈爾濱市警察局司法科搜查股，與道外署司法系各當局監督下，未過十數小時間，即將殺人兇犯捕獲，而於防犯週間內，樹建奇功。茲誌其詳細經過誌之如左：

主僕通姦

道外署新市街警察官派出所管下禮化街門牌二十號，住戶劉張氏，現年三十七歲，膝前生有子女二名，其夫劉某，業於二月前，因病已故。據調：劉張氏雖已徐娘半老，素行頗爲淫蕩，家中養斗車一輛，僱有車夫張言一者(二十三歲)，亦爲尋花問柳者流，據云：劉某生前，張與張氏即行通姦。

另結新歡

惟二人通姦後，先爲陳倉暗度，繼則棧道明修，尤自兩個月前，劉張氏之夫死後，其二人即儼如正式夫婦，雙宿雙飛，無所顧及。但花無常好，月不常圓，其對面炕又住一馮喜元者，亦以趕斗車爲業者，天長日久，亦與劉張氏發生通姦，由姦而熟，二男一女，豈能相容，中間醋意，可以想像。此外又因劉張氏本夫死後，當託張言一代賣斗車一輛，價洋七百元，但張言一當交予張劉氏國幣三百元，所餘四百元，僞稱丟失，因此細故，又生若大之糾紛。

殺機起因

張氏本以身許張，與張經過長久想戀，今見張反見財起歹意，將國幣四百元肥私，張氏因張已行變心，又兼另結新歡正在打得火熱中，有此種之原因，對張言一乃下逐客之令，驅逐遷出，因此引起張言一對淫婦之殺害動機，當於日昨(二十八日)午前七時許乘其不備，張言一持起板斧，對張劉氏之頭部，猛砍三下，劉張氏即行昏迷，不醒人事，張言一即行潛逃無蹤。

大張警網

一幕桃色兇殺案發生後，所管警所與道外署司法系，以及警察局司法科搜查股等，先後趕到現場，當由警察局司法科搜查股長蔡孟聖，道外署楊署長，永年警佐，以次松井司法主任，劉瑞光警佐等指揮，立即動員全體司法刑事，大張警網，對潛逃之張言一，予以偵緝中。

兇犯被捕

素日張言一常相往來之處，即十八道街，十九道街，以及近郊天理村等處，舉凡張所常去場所，或關係者，均行搜查，迄無所獲。後以必死之精神，非將兇犯逮捕不可，故於動員全體刑事大張警網中，孳於當日(二十八日)午後，由道外署司法系刑事劉家傳，在太平橋以前之勞工協會宿舍附近路上，見一斗車載一乘客，臥於車上，朦頭似睡中，以其可疑，即前往詰問。該臥者更行色慌而起，當引致犯罪現場，經認之下，確爲行兇犯人張言一無疑。至斯，一幕兇殺案，乃告人贓均獲云。

當局嘉許

將兇犯人張言一與關連者劉張氏之第二夫馬喜元，一併拘押署內，並將被害者劉張氏送往市立醫院救治。雖尚未死，但現十分沉重，性命頗爲危篤。對今次該署刑事破案之迅速，建立奇功，聞已得警察局警務科及司法科各關係當局之嘉許，將有相當表彰，亦未可知云。

茶役强姦幼女
被女之父母控告於警署
道外署司法系取調雙方

有齊滿峰者，率妻及女，寓於道外桃花巷五號福德棧內，有少女齊鳳蘭者，現年十六歲，曾於本年三月十六日午前四時許，被同棧茶房王敬賢（三十一歲）者，予以姦淫一次，復於當月二十一日，又被姦淫一次，當時其父母並無所知，事至日前二十七日，因該齊鳳蘭與王敬賢二人發生口角後，該女始將前情告知其父親。其父聞之，當於日昨，以强姦幼女爲詞，將王敬賢控至所管警所，轉送至所管道外署司法系，予以懲處中。至訊王敬賢是否確與該女發生關係二次，不過當時首由其義姊韓桂珍者（現先爲招待，後爲舞女，現染有白面嗜好極深）在側，予以介紹，並兩次需出國幣二十五元，已交國幣十元，但據王稱者迄今雖未交納，並非强姦云云。但據被害之幼女齊鳳蘭聲稱，當時熟睡中，一併無所知，事後哭泣，當由其義姊韓桂珍在側，與王二人不令聲張等語，是以未敢告知父母也云云。據訊後之道外署司法系，正將依法懲辦中。

療病三奇方
獻於患斯病者

素以慈善爲懷之滿洲國赤十字社中央本部副理事長商衍瀛氏，日前乘創立紀念來哈之機，會與本報王社長，晤於宴會席間，謂藏有療病珍方數則，不敢私秘，請爲公諸報端，以供社會人士患斯病者引而用之，茲將其集方誌之於左：

一，治遺精：精氣相依，惟神能用，遺精之證，始由於神，或用心過多，或勞神過度，或淫思邪念，神不自持，氣散精搖，遂至外洩，此皆不易之論。然偶當遺洩，當無大妨，若且遺之，以致精關不固，精道擴張，神氣既不能持守於先，精氣又不能過阻於後，欲不甍病，豈可得乎，及病既成，藥力不及，針灸無術，苟非本人，常加謹慎，病必日深，而欲乞靈於藥餌，豈不難哉。本術爲自治之法，內則凝神斂氣，攝精自養，外則斬斷關道，過精歸元，並而行之，病必可療。若能力行不怠，小之可卻病延年，大之能反老還童，洵非欺人之語。惟應注意者，在行此法未見效以前，患者祇宜勉强用功，縱日日遺之，亦不必顧，即遺洩漸減，亦不可止，逮至功成力達，雖欲遺而不能矣。治病之前，第一，要力除淫念，一切足以激刺淫念之事，均應遠避，或讀經傳，或閱格言，總令心念澄清，微波不起爲最上。尤以手淫爲切戒，此念不除，則此道難成。第二，要作事有節，勞神有度，勞逸足養，始爲正宗。第三，飲食宜擇有滋養易消化者，睡眠宜多加二點鐘，令神得養，守此三端，雖不治療，亦有漸愈之道，若不能守此法，則治術雖妙，亦難斷根也。

市防疫科與警察局聯絡
講求防疫萬全對策
指定醫院免費實施向市民注射

金風頻送，季節變轉，中秋既屆，爲傳染病最流行之期，於過去在國都新京所發生之百斯篤疫禍，當時僅死亡患者五六名，而即告終熄。至今仍未發現絲毫蔓延現象，但在吾哈爾濱市，爲講求萬全之對策，則市防疫科與警察局緊密連絡之下，由三十日起，在左記各病院，向一般市民，實施免費預防接種注射。而所指定之各病院，即市立病院，滿赤病院，傳家甸診療所，埠頭區醫院。

無線廣播

九月二十八日　星期二

六.〇〇　國歌，建國體操，唱片(新)
六.三〇　初等日本語講座(連)。
六.五九　報時(新)
七.〇〇　天氣預報(哈)
七.〇一　清晨音樂，告知(新)(一)鋼琴獨奏：一，前奏曲和遁走曲。二，幻想曲。(二)大提琴獨奏：一，夕星之歌。二，懸賞之歌。三，黃昏之歌。
八.五〇　氣象(新，哈)
一一.四五　經濟市況(奉)
一一.五九　報時(新)

午後

〇.〇〇　新聞，告知(新)新聞，告知，節目預告，唱片(哈)。
〇.三〇　清唱(哈)金鎖記
〇.五〇　雅樂(齊)孟姜女
一.一〇　經濟市況(奉哈)
四.〇〇　新聞，告知，氣象(新)氣象，節目預告(哈)
四.二〇　唱片(新)。舊劇：一，黃鶴樓。廿，陽平關。三，上天台。四，拾玉鐲。五，鼎鼎觀畫。六，廻龍閣。
四.四〇　經濟市況(奉，哈)
六.〇〇　兒童時間(奉)吹奏樂：一，永久平和。二，雙頭鷲旗下。三，槍後之花。四，軍艦進行曲。五，愛國進行曲。
六.一〇　兒童新聞(新)
六.二五　中等日本語講座(新)
六.五〇　生活須知，唱片(新)
六.五九　報時(新)
七.〇〇　新聞，告知(新)，繼續新聞，告知，夜間節目預告，唱片(哈)
七.三〇　講演(新)由國勢調查觀察我國之人口。
七.五〇　管絃樂：(奉)一，早安。二，夏的薔薇。三，鮑里羅。四，愛的私語。
八.一〇　話劇(新)一萬花如錦。
八.四〇　新聞解說(新)
九.〇〇　劇舊(錦)二進宮
九.三〇　評詞(新)水滸拾遺(九二)
九.五九　報時(新)
一〇.〇〇　新聞，氣象(新)繼續氣象，新聞，告知，明日節目預告，唱片(哈)
一〇.三〇　歌曲(營)人壽花好，外六曲。

江潮
廢除餽月餅的虛禮

韶光如駛，一年一度的中秋佳節，又將來臨。國人的習慣，每於節前，必互相餽送月餅，其意義殆表示互相慶祝團圓甜蜜滿意之意，其用意不謂不佳。但今年我哈市的月餅，由於物資之節約及稍欠充足的關係，其品質太不良好，既不香，又不甜，且麵粉內摻雜許多代用品，故製出來的月餅，一拿即酥，蕎麵粉無粘力故也。在此非常時局下，當局極力倡導廢除虛禮，踐節約，凡我全哈市民，均應順應當局之倡導，把無謂之餽贈虛禮廢除，以副節約之目的。況這樣月餅，餽與不餽有何可貴，如其送些含有大量代用品的月餅，倒不如不餽送爲佳，以免惹得受方之不耐煩。因爲這樣月餅，既不便於放置儲藏，食時又難於下嚥，而一般製月餅商人，又利用此時機，不肯賤賣，以致價格雖然昂貴，尙無處購買。所以奉勸市民，際此時節，趕快把餽送月餅的虛禮廢除吧！

社會小說　殘月西風　馮頫　(九四)

有見之辭那種招待自己時的笑臉，一個是怒目獰視着，好像是責問着自己爲什麼竟使鏡眉病到這種樣子？滿臉盡是怒容。這時是所謂眞實的良心，或是那渺無明証的神明，使他痛悔了，他的作爲，在他的良心衡出了一向所蔽的私慾時，他竟痛悔地哭泣出來了，對他哭地也說不出什麼話來，只是哭着旁人也不知道他是從那里來的痛楚，就是這樣他哭着，差不多有半點多鐘的光景，這樣倒使屋子里的人們驚奇起來，尤其是他自己的女人。

突然地他止住哭了，向着鏡眉說：

「一向眞不知道您是病到這麼厲害，我太對不起您，和那死去的之靖了，這樣敷衍下去，那兒能有好的希望？我還就請大夫來，時候還不晚」說也奇怪，他這時候好像是把他的太太忘了所以反倒談不到怕不怕的問題了，雖然是眼睛還在紅着，他竟毫無顧忌地走了出去。仲甫轉變了，他逃出一向罪惡淵藪，他要自新，他要把從前受過人家的好處，還人家的身上，雖然是之靖死了，還有他遺下的妻子，所以仲甫，誓，要醫好了他的妹妹鏡眉，他更要使之靖的兒子上進成人，對於秦偶將來升學的費用，不稍顧惜。

他的老婆，是黑透了心的女人了，他不明白仲甫今天行動的轉變，是一種人們應有的嘉行，是應當輔助的，她反在心里責備着仲甫是一個蛋，是一個不聽話的孩子，昨天是怎麼樣地研究好了，來對付着鏡眉，好把已往的借據要到手中，免去今後糾葛，豈但是昨天，好幾年了，那時不是我指示你爲人處事之道？現在你是瘋了麼？你哭的是什麼？你心里有什麼委屈？卻不和你的老娘討討教？在仲甫哭着的時候，她是這樣想着。她卻應有料到仲甫的這一着，他竟敢當着她說出那樣背拗她的話語，而且她萬麼有想到仲甫應有得到她的同意，竟給他的妹妹去請大夫。你發瘋？她的心里想着，你眞是白天里看了鬼，神，鬼把你支使已經走出門去，等她起了，仲甫那時身子已經站起來了，她一猶預，仲甫已走出四五步遠了，她呼着仲甫，『你回來』仲甫卻不回來，如同聾了似的，邁着大步，已經走出門口到街上了。

東北戲院
加演　萬俠之王　骨肉之恩
秋節特選對白有聲　林冲雪夜殲仇記

中央大舞臺
由十月一日起　邀來新角登台獻技
步艷秋　王文娟

馬迭爾電影院
今日一點開演　兩大貢獻
海洋兒
祖國に告ぐ
德國公司出品

菊籬春　道裡中國十道街路北
清黃老酒之外
新改爲餃子館
三鮮餃子　清香適口

榮信製革廠停業啓事
逕啓者敝廠茲因東夥意見不投以致糾紛時起和平無望不得已乃經雙方同意由即日起實行正式停止營業所有以前對外應發作保事項亦概由本日同歸失効除向主管官廳呈請備案幷繳銷許可外特此登報聲明
太平橋新市街六號　榮信製革廠經理人王羽豐啓

小汽車出售
茲有佛特牌玻璃轎式小汽車一台完善係一九三四年製造有哈爾濱市及車站營業牌號茲擬廉價出售有願買者請至新安埠安寧街九號院內三戶(大同路左近)與穆拉紹夫接洽

平安電影院
今日上映
新華公司滑稽巨片
王先生與三房客
湯傑領銜主演
下期公演　秋節特選　國華公司名貴新片
紅杏出牆記　下集

華樂大舞台
今日准演　拿手佳劇

房產家的便利蔑以復加
營業科目
房產買賣管理
(一)君欲急買房或欲急賣房而無從購售乎請委託本社數日克成
(二)君有房託本社經理租賃無人或有人多不忠實勤遍損害並貽禍患乎
(三)君有房委託本社管理不在手續擬借貸於用人而不可得乎請交租權以
(四)爲担保將即時照付數千借款或待出售或用經和不得
(五)[illegible]
(六)[illegible]
附業代理保險薪材採伐
資本總額二十萬元　登記官廳地方法院
萬國房產株式會社
地址哈爾濱承德街九四　電話　營業室五八九三　經理室五八〇七
社長　張感忱　經理
董事　徐程九　王秀峰　劉作亭　閻省三
監查　高保三　齊榮五
社員　日滿鮮俄　佣金　一切從廉　辦事　忠實迅速

京城　都藥房　淋藥
白帶・百中・永久根治・斷然好評
罹患十年以上的淋病與赤白帶，內服僅二三日乃至五六日即告痊癒！世界獨特的秘藥　男女諸位請速購服早登彼岸
噴噴好評　藥價　△試藥二圓　△半劑四圓　△一劑八圓
△一人痊癒一八圓即定
△本藥非能一時止滲以後再發的流行藥
△亦非從來的白檀油
△本藥爲豫防絕妙之聖藥
△在豫防上請多多服用已博得各方之好評
內服根治
特許責任製造本舖　京城驛前(壽町一二五)　合資會社都藥房
▲北滿總配給所　哈爾濱中央大街一二〇六號　北滿藥業社　電話二二六三番
▲全滿各藥房均有出售

地方新聞

為謀蔬菜販賣輸出適當 於農村地區設包裝場

新京二十九日國通：市署行政科，為期市內產各種蔬菜之販賣，及輸出之圓滑起見，曾於去年計畫，以三年之期間，於市管轄六農村地區內，各設一共同包裝場，並於該場內，設立事務所，以擔當該場之運營事宜，其第一年計畫，(去年)已於南河東區，及淨月區兩內，建設完竣，其第二年度之本年，於康德區及北河東區亦同樣各設一處，其中北河東區，已自本月初開始建築，自十月上旬，即可竣工，而雙德區則預定自十月一日起興工，迄至十月末，即可竣工，此外之二區，則於來年度建築。再前記之包裝場，每區均為房屋十間，其經費每場需一千五百元左右，此後包裝場附近出產之蔬菜，皆賣於該場，由該場包裝消毒後，再向市內販賣或輸出云。

警察基礎教育 省下各縣受講者決定

【安東】安東縣警務科昨 據省警務廳通牒，茲為滿系第二種委任官，警尉補中警察基礎教養未濟者，實施特別講習，擬於十月一日，在安東地方警察學校開始講習，關於選拔受講習者，要望於月之二十七日於省地方校集合以便准期入學，受三月間之講習，至十二月二十五日講習終了，關於選拔之人數率誌之於下。

安東縣一名，莊河縣一〇名，鳳城縣一〇名，岫岩縣一〇名，桓仁縣一〇名，寬甸縣九名，計五〇名。

奉天市土地 等級已定

【奉天二十八日國通電】奉天市公署，曾於二十四日，邀協和會，滿鐵，中銀，東拓及其他關係各機關代表，關於土地等級定價等開會協議，其結果，業將奉天市土地等級決定，最近即將呈准省署轉呈政府批准後，即公布施行，即此次土地定價其最高者，為春日町中央通，每平方米為二百元，次為千代田通，青葉町，浪速通，至於城內土地最高者，仍為四平街每平方米為九十元，其最低者，為每平方米一元零一角云。

明朗邊陲奇大特色 農產豐收二十成 玉米多雙穗穀粒如砂石

【通化】據鐵廠子村農民來城辦事，談及該處今年稼禾五穀暢茂，按現時景狀推測，秋季收獲有相當把握之豐盈成果，自夏季以來，得伏雨潤澤，又未蒙受虫災諸害，苞米多生雙穗，穀類如砂之實，大豆累累生角，高粱如同纖纖，其他色色農產物，亦皆俱特殊成分，如天公加倍賜惠，氣候相助，冷霜遲臨十天，本年度秋季農產物之收獲，斷定有二十成之豐收，誠為明朗邊陲地域，一大奇特彩色云。

四平省舉行 市縣長會議

【四平二十八日國通】四平省市縣長會議，自二十七日午前九時，於省公署會議室開會，出席者有徐省長，野田次長以下一市縣之市縣長，及關係者約三十名，對本月二日所舉開之省長會議之決定事項，由徐省長報告後，並關於國防力之充實，治安之確保，民心安定，農工業之開發建設，及協和會機構之活用訓練官紀肅正等，約亘一時間，行以訓辭，其次即為官房，實業民生，警務三廳關係之指示事項，至午後四時半協議終了，更觀賞農產公社提供之電影，至五時半散會，於此次會市縣長，關於農業增產之實行詳細之報告，並關於勞務配給等己皆開陳意見云。

軍人後援會將辦 慰安電影大會

【齊齊哈爾】滿洲國軍人後援會，龍江省支部為慰安齊齊哈爾市內之日滿國兵遺家族，及一般贊助員起見，當月之十五日十六日，舉開主事書記會議時，曾決定於十月初旬舉辦慰安電影大會，藉以感謝國兵衛國衛民之苦勞，供贊助員之赤誠協助同時更慰安國兵遺家族，不過此次所舉辦之日期場所以及影片之選擇，均尚未決定，目下正向新京本部請求中云。

經濟

本年度上半期全滿 會社資本異動狀況

【中銀調查】＝本年度上半期全滿會社資本異動狀況計繳納資本總額四十五億七千三十三萬三千圓比前年下期增一億二千七百十三萬四千圓，比去年同期增五億一千六百廿五萬二千圓，社數計五千二百九十四社，比去年下期增六十四社，比去年同期增百卌五社，以國籍區別之，日本法人繳納資本額計十一億六千九百卌一萬九千圓，社數一千百八十四社，滿洲法人繳納資本額計卌四億百一萬四千圓社數四千百十社比去年同期前者之繳納資本額增一七億千六十九萬九千圓社數增十六社，後者之激納資本額增三億四千五百五十五萬四千圓，社數增百十九社，上述全會社繳納資本額及社數與康德七年上期，同下期，八年上期，三期中各增加況態相比則如下：

	社數增加	繳納資本金增加
七年上期	九四社	三九七百萬圓
同下期	七一社	三八九百萬圓
八年上期	六四社	一二七百萬圓

去年下期相比，本年上期社數增加雖減少甚微，繳納資本額之增加則有三分之一之激減，頗堪注目，上期中繳納資本額，如以業種別觀之，最高為鑛業及鑛業之十二億四千四百八十七萬圓，其次則按下列順序，交通運輸業十億一千六百四十四萬八千圓，金屬機械器具工業五億九千八百廿七萬七千圓，化學工業三億二千三百八十萬圓，商事會社二億八千九百七十二萬八千圓，最少者為無盡業百五十一萬七千圓，繳納資本額如以本年上期初與期末比較，本額均有增加，最多者，為交通運輸業之八千萬圓，窯業及鑛業之二千七百萬圓，拓殖與業之二千五百萬圓，商事會社之九百萬圓等，而各業種之合資會社，而各會社殆無業本增加，只株式會社有增加，又只有交通運輸業之日本法人有增加，最後以會社形態別觀察之，格本移動如左：

△株式會社 本年度上期中株式會社新設社數為七十社，公稱資本額二千九百萬圓，繳納資本額一千九百萬圓，與前期相比，不只總數減少，每社平均公稱資本額，對康德七年度上期下期之八十八萬圓本年上期減少四十一萬圓。

△合資會社 上期中合資會社新設社數為三十九社，公稱資本額二百二十七萬圓，比去年同期均激減，每社金額與去年同期之七萬二千圓相比，減少五萬七千圓，特值注目者，本期中日本法人之合資會社解散增加甚多也。

△合名會社 上期中合名會社新設社數為十六社，公稱資本額百八萬八千圓，比去年同期均激減，解散數與合資會社相反，只限滿洲法人，再合資會社，合名會社之解散，增資，減資等，滿洲法人雖因統合合併，日本法人則無此情形，頗堪注目云。

本溪湖新設之熔鑛爐 來月十五日行燃火式

本溪湖二十八日國通電 本溪湖煤鐵公司宮原工場熔鑛爐，已定於十月十五日舉行燃火式，祇以現有增加製鐵用炭之必要，故擬運入北票炭，以資挹注，再因新爐之運轉以致低燐銑鐵生產額，當增加昔日之一倍半，此外從來生產之普通銑鐵，亦可相當生產云。

生必物資期待增加 經濟部隱岐物價科長談

【新京】關於生必物資之對滿促給增加及共輸入，由關係機關約亘三週間交涉中經濟部隱岐物價科長於二十三日歸任，關於必物資之對日期待今後投資，談共大要如左：

內地生必物資之上市狀態價格統制，蒐貨統制等之影響甚不圓滑，擬實施主要都市重要生必物資貯藏計畫，今後生必物資之對滿供給，必相當窘屈化，生鮮食蔬品之輸入，更加困難，滿洲於此，必須華北朝鮮等之極力供給，實為必要，更必要早日圖此等生必物資之國內需給生必品工業之勃興，為刻下吃緊要事，對於日滿間近戰問題之對滿輸出物資關於內地側輸出統制料之徵收問題，極力述對意見，企當院對此問題，亦稱慎重考慮之，殊堪期待。

炭化石灰試驗工場完成 電化工業將移至吉林

滿洲電氣化學工業，基於現地重點主義，標備將本社僾栫移於吉林市郊外，最近炭化石灰試驗工場略將完成，擬於年內開工，同時炭化石灰原料及洋灰用，社外供給用之石灰石採礦設備已行進展，將開始一部製品之生產，故決於九月內移本社於吉市郊外，十月一日開業，該社趁遷移之機，將着才建設本工場，解散建設局設製造，工務，設計之部，並設新京事務所以擔當與中央之折衝責任云。

奉天批發物價指數

奉天二十八日國通電：滿洲中央銀行奉天分行調查，八月中奉天批發貨價指數，為二四九，六較之前月有〇，七，七%之微騰，此微騰係因食料及嗜好品，燈火品及燃料，雜品等之徵見騰貴，釀成者，詳細如左：

(大同二年平均甚準，△印騰貴)

	本月指數	前月比
特產	二七六，八	
雜穀	二二二，四	△一，三
食料及嗜好品	二六一，〇	△二，二
紡織品	二四六，一	
金屬	一七九，六	
建築材料	二二〇，六	
燈火品及燃料	二四一，三	△一，九
雜品	三二二，八	△〇，二
總平均	二四九，四	△七七

排除物資移動限制 梅思平實業部長談話

【南京二十九日國通電】口當此物資移動限制之排除，國民政府實業部長梅思平氏，發表如左之談話。今次日本側關係機關，欣然容納我政府當局之意見，對於和平區域，腹地各處之物資移動，於可能範圍內，從速排除限制。今後和平陣下之商民衆，可自由運銷各種商品(禁製品在外)矣。本職為謀民生向上，對於友邦之熱誠，表示十二分之敬意，但對上海地區物資之搬出，因涉及對外輸出問題，頗屬重要，故須講以制限方策以除弊害，實業部現設立特種商品運銷監理局，先對茶，繭，生絲，卵，及其製品之四種物資之向上海地區運搬，實施管理，若結果良好時，更謀擴大之，關於腹地物資之消費量之配給，刻在研討適當調整方策，節節進行計劃中，需給之正當，與民生之安定。今次物資運鎖之調整，乃與政府當局，及友邦關係官，經數次交涉之結果各地商民亦宜善體日華兩當局之精神與政府協力，遵守規定依法運銷，裨物資流通暢旺，以安定協力，遵守規定法運銷，裨物資流通暢旺，以安定民生云。

對滿共同融資 業已決定

東京二十八日國通電，社債承辦銀團各代表，二十七日午前十時半，齊集於興銀協議之結果，正式決定本年度第三，四半期債額之分配額，為一億八千四百萬元，(消化率三一，三%)，繼則決定於近日發行對滿洲國政府之共同融資二千萬元，華北開發社債前貨一千三百萬元，及滿鐵社債四千五百萬圓，(均為十月＝十二月計畫分)。又右銀團，最近更新有三和信託參加云。

本市股票行市（九月二十七日）

▲前場

	開行	下市	大價	小價
滿取	三五、五〇	三五、六〇	三五、六〇	三五、五〇
新東	一〇八、一〇	一〇八、五〇	一〇八、六〇	一〇八、一〇
鐘新	九九、一〇	九九、五〇	九九、五〇	九九、一〇
滿業	五五、四〇	五五、四〇	五五、四〇	五五、四〇
滿鐵	六六、五〇	六六、六〇	六六、六〇	六六、五〇
電業	五一、七〇	五一、七〇	五一、七〇	五一、七〇
電業新	五一、七〇	五一、七〇	五一、七〇	五一、七〇

出來高一、五〇〇枚

▲後場

	開行	下市	大價	小價
滿取	三五、六〇	三五、五〇	三五、六〇	三五、五〇
新東	一〇八、五〇	一〇八、八〇	一〇九、〇〇	一〇八、五〇
鐘新	九九、五〇	九九、五〇	九九、五〇	九九、五〇
滿業	五五、五〇	……	五五、五〇	五五、五〇
滿鐵	六六、六〇	六六、五〇	六六、六〇	六六、五〇
電業	五一、七〇	五一、八〇	五一、八〇	五一、七〇
電業新	五一、七〇	五一、七〇	五一、七〇	五一、七〇

出來高一、三五〇枚

育才 女子打字傳習所新式簿記（招生）

(一)打字科續招第六十五期新生二十名僅收女生隨時報名隨時入學(二)簿記科新招第三期學生三十名(三)本期開課日期九月十五日起時間每日下午一時半至三時晚間男女兼收(四)卒業考試及格者發給證書成績優良者推薦各職業(五)外埠女生有宿膳(六)詳章函索即寄郵票四分(七)地址哈爾濱道外北七道街十七號

猶太醫院

道裏中國五道街四十 電話七三二三 病房單間或公衆房間 設備俱全收費低廉 電設診治均有專門醫士自設化驗室化驗血便及其他一切並有各科治療室愛克斯光透光照像

痰喘咳嗽一服除根

本藥專治無論如何難症之痰喘咳嗽、亦必使其除根、誠名藥也。原料係以高貴藥材所配製、基於學理、以東西兩洋醫術之最高技術、而精製綜合之藥也。故不特苦於長年慢性痰喘咳嗽等病者、服之自奏神效、即急性之目下患病中者、祈購買服用一服立刻便可除根、使咽喉轉佳、其樂陶陶、而本藥治療時、決無變成肺炎、肋膜炎、肺結核等惡症之虞、是以博得佳譽。

注冊商標 龍角散

龍角散既為網羅良藥質之配劑故雖少量亦奏效果且香味尤非常爽快故雖病人幼兒嫌藥之人亦樂服用也。

患左列病狀者、卽祈服用之

龍角散適應病症

(痰咳)凡痰不化咳逆不止之人
(痰喘)凡痰咳塞喉呼吸困難之人
(頻咳)凡咳嗽頻發不能安眠之人
(流感)凡因流行感冒患咳症之人
(肺勞)凡肺患勞症咳嗽無力之人
(咯血)凡咳有臭氣時帶血絲之人
(失音)凡聲音嘶啞喉嚨痛之人
(老人)凡老衰病後之虛勞咳嗽
(小兒)凡小兒之疫咳及麻疹咳嗽
又其他呼吸器官疾患之痰咳嗽、亦能巧妙根治、無論如何之難症、若能繼續服用一二星期、必能除卻、而享健康者之幸福云。

四日分 八日分 十八日分 四十日分 六十五日分

總舖 東京市神田區豐島町 株式會社 藤井得三郎商店

全國藥房均有出售

神經衰弱

去病延年 若素

有効治療法

原因 神經衰弱發生的原因，極為複雜，其中最明顯的，則為疲勞過度，思慮過多，不知愛惜身體與衛生之道，初期神經過敏，非常興奮，夜不成眠，稍則健忘，思想遲鈍，不思飲食，營養減少，身體瘦弱，神經衰弱病態，顯著於外，凡患此症，往々有感染病的危險。

症狀 神經衰弱最顯著的病態，為精神憂鬱，思慮紛然，欲睡而意睡毫無，神情又非常疲倦，心焦氣悶，倘力為排解，則妄念乘之，想起身邊諸事，追思既往，懸念將來，愈欲睡而愈不能睡，晝間不願起床全身酸懶，四肢無力，日間不願從事工作，精神極端痛苦。

治療 神經衰弱症，既如上述，治療方法，絕對避免對神經系統加以刺戟，使其興奮，當從根本使神經系強健過來，使神經作用歸於正常為要，若素是胃腸營養良藥，含有極豐富的營養成分，有補進周身營養偉効，有強力恢復神經系統作用，所以身體羸瘦，神經衰弱服用若素最為適宜。

價 錠劑二十五日量・一元六角 粉末三十日量・一元六角

奉天信濃町十七號 若素製藥株式會社

天 承打文件 中

招漢文打字生

一，入學資格 優級校畢業者為合格
一，性別年齡 只限女生未滿二十歲者
一，報名費用 來校面詢外埠函索詳章付郵票四分
一，學業期限 肄業三個月考試合格者發給證書不合格者仍續練習
一，科目 華文打字，文字盤部首索引法，邦文打字，打字機學，草書認識，公文程式，機械裝卸，油印法，日本語
一，學業成績優良，品行端正者，推薦就職
一，宿膳 外埠生為便利起見備有宿舍
一，校址 哈濱道外北二道街天中學校

健生簿記學塾

▲教授課程 銀行。商業。工業。以及決算報告稅捐各表應有盡有
△收函授班講義講解清楚極易看懂免學費每月三圓備有簡章函索附郵票
校址哈爾濱道外正陽四道街口拐角樓上

商業簿記大全 出版 適用 廣告

本書係有系統之著作有理論之研究有實習之例題共中題材三十種帳簿表單三百類為教材為自習均有裨益現已出版全書一冊定價四元外埠加郵費三角存書無多購者從速
△本校第五十三班定於十月十五日開課 時間午後六時至八時 男女兼收 年齡不限

律師 法學士 岡野博一

退職陸軍法務官陸軍大臣指定辯護士

本律師代理民刑訴訟並商事及一切訴訟事件應照常年法律顧問

哈爾濱市道裡中國十道街一二〇號 電話 九四一五番

孔氏醫院

分科治療 住院隨時

地址南崗山街吉林街拐角 自動電話 六九七二號

濱安診療所

診治科目 外科 內科 花柳科

地址道外正陽十二道街拐角

720

不痛不麻 奏効如神・清涼爽快 痛苦若失

大學眼藥

明眸流麗・賴此一瓶

一滴發揮 驚人三大作用
第一 掃蕩從來所有的目疾
第二 啓發貴姬絕世的美眸
第三 賦與項羽炯々的神光

所以敢云
大學眼藥以前絕無眼藥
大學眼藥以後別無眼藥

人間天上爭亨大學眼藥的靈効如有未受此惠者，卽時卽刻速購一瓶，保君明日以後忽覺精爽神怡而發現較前判若兩人的健全神光

主治 沙眼 角膜白翳 炎眼 爛眼 脂眼 視力衰弱 淚眼 由光線發生之眼疲勞等 眼花 眼紅

發行處 日本大阪 參天堂株式會社・各埠藥房洋貨舖等處均有代售

歐洲大戰三週年 德元首希特勒
在東線大本營的新動態

在德蘇戰爭尚未終了前，歐洲第二次大戰的第三週年又到了，九月一日那天，這可紀念的日子，英德蘇各交戰國，在這第三年起始的時候，都有他們的新計劃，這一年，戰局的勝敗決定，我們只看希特勒東線大本營的動態，可以知道以後的德國對蘇聯，不過是用了獅子搏虎的力量去搏兎而已。

東部戰線一向顯得沉靜的希特勒大本營，從第三週年起，開始活躍了，本來，所謂大本營，是曾經統馭五百萬而發動過四次戰役的指揮處所，地址是極秘密的可是這次東部戰線的大本營，却是帶有永久的性質的軍營，在森林的深處，無由窺察，四圍是密層層地鐵絲網高射砲，十里地帶的內外，又有「亞道爾夫，希特勒部隊」担任警戒，就在這新的大本營裡，重新戰局的展開計劃，有了嚴密的確定。

現在，隨希氏在大本營參贊帷幄的各元帥，有國軍司令部長官卡特爾氏，總統最高副官越特爾將軍，李賓脫洛甫外長，而對蘇作戰的三方面司令官，亦聽命麾下，空軍總司令戈林與陸軍司令勃羅希溜，另有他們自己的司令部，離開大本營不很遠，每夫聚議討論，頗爲緊張。

還大本營的周圍，雖有不少平房，車軌密如蛛網，開出的車輛在緊急時每半小時就有十幾列，希氏本人有一列特別列車，停在大本營的中央，他住的地方有起居室，應接室事務室，另有兩個專容地圖的東西大幃帳，西帳是西歐及英國地圖東帳是東歐地圖現在希氏每天必消費數小時的光陰於東帳裡。

雖然第三週年開始了，大本營顯得緊張，但，希氏的生活，還是如常，起身很早，他門和門警衛兵隨便談談，或者一個人在森林散步，在計劃作戰時，謝絕會客，晚上，他還要獨自個沉默思慮數小時，規劃那「戰後歐洲新秩序」的結構。（卉）

『戰時的德國婦女』
『徐偉』

在戰時的德國所有的男子都去服務兵役，開到前線去。後方的任務，只有由婦女去担當，如警察，教員，看護，電報的收發，傳遞，郵差，以及農場工廠的工作，都屬於女子的服務所在了。

有的是小姐，貴族的婦女有的是女學生，舞女，她們不分尊卑與貧賤，一個個都放棄了從前的舒坦生活，脫去了華麗的衣飾，去服務於國家，任勞任怨的克盡各人的天職。

在這些工作的婦女中，德國的婦女，在世界上向來是最著名的，她們具有新穎的頭腦，和耐勞的精神，而那種爽快果斷的個性，尤爲日耳曼民族的特質。在平時，她們絕不似法蘭西婦女的那樣爭妍鬥艷，更不似美和堅婦女的那樣沉醉於逸樂。尤其是在希特勒總統當政以後，納粹族織下的德國婦女，與男子的地位是平等的。

或者你不相信，一般住在都市中慣了的夫人小姐們，她們對於這些繁重的工作會要感到頭痛吧！但是，她們工作起來，却是那麼的心神愉快，容光煥發呢。這一種現象，不外告訴我們，德國的婦女素常工作的繁多，已養成對作事感覺興趣及耐苦的習慣，更進一步說，替國家服務，是國民的天職，何況乎這種勞動陣容之樹立，正所以表現日耳曼民族婦女的精神呢！

總之，戰時下的德國婦女，已担起國家的重任，她們的偉大精神，是值得我們的欽敬的。

海外雜訊
鈔票宣傳興農

法國敗戰後，農業蒙受空前的打擊，全國農田幾有一半陷於荒廢，以是民食發生極大恐慌。最近德法和平協定確立後，法國維喜政府在德技術與經濟援助下，亟謀復興農業，及共外人旅行巴黎時報告稱，法國近來流行一種一百法郎鈔票，該種鈔票正面爲法國名畫家夏忘奴氏所設計，爲一農民正從事耕牧之圖，顏色鮮麗，極爲美觀。背面則印有法國前重農財政家休利氏之標語，文爲「農耕與畜牧爲法國之兩乳房。」

苗族的舞俗【續】
阿棄

要到次年杜鵑聲里，聽見了低沉慘切的『不如歸去』的喚叫全家無論老幼男女，這纔放聲大哭道：『鳥又到了，親却不復回來啦』！嗚嗚咽咽地，非至聲嘶力竭不肯止。但哭聲一止，又擗踊似地亂舞起來了。

祭王坟前浴佛節 纔拜祖宗便求偶

再有貴陽南方的『青苗』喜歡以奏樂和跳舞來表示迎接貴賓的誠意。每年浴佛節，要舉行國舞會○主要意義是祭祀祖先，地點在貴陽城裡的苗王坟前，不過在那裏僅是行參拜禮，舞的地點，還在大塘草坪上，青年男女，各唱情歌求愛，舞式隨歌時刻變換，有情眷屬便一對對的速成了。記得從前有人作過記事詩說：「男中翔，女側睨，男前行，女後曳，男女相就不相避」○的確寫盡其趣。

缺德的色情狂

「鬧房」與「凈毛」典禮

居民複雜的新疆，風俗到處不同○準噶爾盆地的哈薩克人，是著名的懶惰强盜，他們有兩種舞俗最有趣：其一是婚嫁時的鬧房，以舞和對歌爲名目，實際却等於發洩色情狂，常常胡鬧得把新娘衣褲都剝光了，還要擁在懷抱裡亂跳，習慣上竟不足爲奇○第二是信喇嘛教的女子，到十七八歲時例有「凈毛」典禮，含有慶祝和崇仰意味的舞，也猥褻得不堪逼視○

妻子對丈夫的慰勞作用等於施催眠術

鄂倫春人，在丈夫飽食以後，銜了一枝旱煙，挺躺在簡陋的巢穴式屋子裡○他的妻子，必須蹲踞在旁邊嗚嗚的唱歌，活像「哭尸」，那麼光景，表示慰勞他打獵的辛苦，到丈夫睡酣了才停止，也像對嬰兒唱催眠曲○但有時如果丈夫躺不着，或者需要更道地的安慰，那末妻子就不得不在歌之外加以單調的舞，這種舞是馳馬式的，跑幾步，跳一跳，來回不已，把丈夫的視覺閃引着，也如施行催眠術似的逗他入睡，倒含點科學意味○【完】

「法蘭西幕面黨」
洛賽利弟兄的暗殺

瓊賽夫，咯樂姆著　費要譯自日文譯本

『四』

把摩亞拉氏和他的妹妹，一同拘捕了○他們所請的律師，便是『火十字架團』的團員○

其餘在巴黎，卡盎，里昂在法蘭西全國，連續着發現無數的秘密軍器庫，宛如法國人每天讀着報，宛如讀着實驗何種手術的醫院報告○

『隱匿在背後的是誰啊？』全法蘭西人都在疑問着○

到十一月二十三日，這個疑問已有些明暸了○法國政府已開始發表和秘密軍器庫有關聯的結社名稱○這是革命秘密委員會，把第一個字母併起來便成CSAR，黨員在集會的時候，都用僧侶的頭巾蓋着額部，所以一稱『幕面黨○』

顚覆的大陰謀

以前被捕的都是大陰謀中的小卒而已，衆人嘴裏都說CSAR一語的一天，是警察當局捕獲了獨龍克爾氏之後，才發表的，這是含有重大意味的人物，他是巴黎商業會議所會員之一，有海陸運輸公債券社社長，前朋霍脫商會技師等經歷的大實業家○警察把他拘捕的原因，是因爲他用着『肥漢』的別名，做着『幕面黨』指導者的職務，他的罪狀極繁，內務大臣特爾蒙，發表如下：

『經警視廳當局數星期的搜查，發覺有傾覆我國政體範圍廣大的陰謀○大量軍器已被沒收，大部份是軍器庫，短槍，機關槍，手槍，手溜彈，彈藥，炸藥，大量的軍服，戰時醫療具等，隱藏的地方，遍於法蘭西全土○

把朋霍脫商會顧問獨龍克爾主持的泊洛文斯街七十八號的海陸運輸公司債券社的本部搜查的結果，這半軍隊性的秘密結社，已判明是由參謀本部，諜報局，和醫療部組成的○這秘密結社有師團，旅團，聯隊，大隊等組織，含有軍隊性質，已無疑異，依照各處沒收的文書，已明暸這結社目的，是意圖變更法蘭西體制○

其餘還發見僞造旅券用的白紙，軍隊輸送計畫，主要都市警察署組織和人事調查書，從國內各軍事設施盜來的用箋，有幾個出入口的大廈的名簿，巴黎地下鉄道的詳細地圖，（有經過地下鐵道到議事堂路徑的說明），各報館內部圖，主要閣員簽名的模造，指令一下，便要襲擊的高級官員和議員的名簿，奪取市營公共汽車和其他市內交通機關的計劃，以及竊取佛利盎軍器廠軍器的計劃』○

在搜CSAR，炸彈事件，洛賽利弟兄暗殺事件的警察局，又得着了有力的線索○巴黎警視廳的一個警察帶着一個青年兵士，從塵洛哥回來○那個兵士叫浦維哀是巴黎實業家的公子，在非洲第三輕步兵隊勤務着○浦維哀和辜衛選手福克都是洛賽利弟兄暗殺的同謀者，而且又是CSAR黨員○【未完】

淨面藥膏 齊司多靈
主治皮粗紋縐汗疱粉刺血瘡癢癬膚黑面暗春斑
夏疹潤皮潤面整顏除斑去疹化裝新藥
功效潤膚嫩顏
藥膏性厚愈切較雪花膏力强效速除斑點脫比油
風行全球男女適用化裝良藥老幼咸宜
醫師化驗不含鉛質不浮白粉不結油膩
零售整批均所歡迎
中央大藥房 哈爾濱石頭道一〇九 電話二九五二

（介紹醫林）

專門花柳病科 松天醫社 道外中十一道街

醫士魯賓爽
專治內科及神經並胃腸各症
診療時間 每日早九時半至十時半 晚四時半至六時 午後有滿人翻譯
地址 道裏商務街 頭道街五十二號外國

專門耳鼻喉科 醫士連次聶爾
道裏外國四道街二十五號第四戶松浦洋行迤西
應診時間 每日午前九時至十一時 午後四時至六時 電話七八一一 星期日停診

女醫士 石克夫司喀牙
地址十四道街三十三號 郵局隔壁 電話七一九二
專門婦科產科內科
診療時間 午前九時至十二時 午後三時至五時
大安街五十五號德國醫院

醫士周闊五斯及
道裏外國六道街八號房第三戶 電話三三八八
專門耳鼻喉科及外科
接診時間：晨十時至十一時 午後四時至六時

醫士郭力德哈米爾
專治內科心臟腎病及花柳症血管腸胃各症 用歐洲醫學最新方法治療 聘有滿語翻譯
道裏外國五道街二十二號
接診時間 午十一點半至一時 午後四時至六時

凡吾醫院
皮膚科 花柳科 小外科
道裏中國頭道街二十一號
診療時間 上午自十點至十一點 下午自三點至六點 星期日只限上午
院長 南滿醫學士 劉德新 電話四二四一號

花柳病科 燕醫生醫社
地址：道外北七道街 自動電話九一三七

（新）（公）（認）
哈爾濱汽車學社 招收新生
一，報名　隨時報名，十八歲以上，男女兼取
一，學科　各種學科，選擇近代精華，對於司機證之考試，所有各種課程，絕端責任指導完備，以便取得（司機免許證）
一，學費　爲努力培養司機人才，以應社會需要起見主張收費低廉，授予新頴學術
一，演車　備有近代新式＝福特＝汽車二台
一，陳列　各種汽車機械，應有盡有，以備授課時實地講解之用
一，宿舍，寬敞清潔　一，待遇　學生畢業後本社代介紹職業，均有相當收入
詳細簡章函索即寄
社址：哈市道外許公路十七號

醫士法依尼司基
專門內科 爲患者便利特聘翻譯 診療詳細
主治 肺心臟病 神經病 胃腸病
診時 上午十一時至一時 下午五時半至七時
道裏中國九道街三十六號樓上二戶 電話三九三一

塔平內科醫院
滿鐵共濟會指定醫院
院長南滿醫學士馬英泰
時間 午前十時至午後一時 午後四時至七時
地址：道裏藥舖街二七
注意：滿鐵社員諸位來院就診者均按滿鐵醫院規程同樣辦理

鳳石內科醫院
專門內科 醫士南滿醫學士劉鐵城
道裏中國頭道街二十一號
診療時間 每日午前九時至十一時 午後四時至七時 星期只限午前 電話二二五八

醫士壽爾泰斯
內外科及婦科
接診時間 上午九時至十時半
石頭道街九十五號二層樓 電話三一三五

明明眼科醫院
哈爾濱道裏中國頭道街 電話七五一一零
接診時間 午前十時至一時 午後五時至七時
醫學博士石增榮
住院病室有各等病室 疾病問答須附足郵票者

醫士牙信斯基
專治內科皮膚花柳各科
道裏外國七道街十四號
診療時間 午前八時至十時 午後六時至八時 電話三七七五

痔漏專科 田沛恩
午前十一時 午後六時止 開診 患者請臨時
地址：哈爾濱道外正陽街南門牌二十九號院內二號

醫士羅森大理
專門小兒科內科 有滿人翻譯
道裏外國四道街五十五號七戶門
診時 上午十時至十二時 下午四時至六時 電話六一九五七號

醫士林德爾
專門婦產科各科及
道裏十四道街三十三號 郵局隔壁 電話三五六零四
診療時間 自八時半至十時 午後四時至六時

鏡波小兒科醫院
南滿醫學士吳翰藻
道裏中國頭道街十三號
診療時間 上午九時至下午五時至七時 星期日只限上午

醫士士特爾恩 專門眼科
診療時間 午前九時至午後六時半 另行約定
道裏外國四道街一零零

治鑲牙之處 東尚齒科醫院
專治牙口腔外科 院長日本大學齒科醫學士 黃東尚
道裏十四道街三十九號 郵局毗鄰三樓三號
俄醫師皮里坡七克 鑲牙林諸福金通滿語

齒科醫士 劉鳳書
道裏斜紋街門牌七十五號 即中央大街南拐角
接診時間 上午十時至一時 下午四時至六時 星期日休診 電話九六五五號

專門牙科醫士 列阿柴木
會在亞陸格斯及愛魯伍任醫師十六年
道裏馬街十五號房
接診時間 上午九時至十二時 下午一時至七時 星期日停診

牙醫及鑲牙專家 亞陸哥斯及愛魯憂
接診時間 午前九至十二 午後三至六
道裏外國三道街七號中央大街拐角院內

東亮齒科醫院
景陽街平安電影院南
暑期時間 由早八點至十二點 午後一點至七點 星期午後停診
治牙 拔牙 鑲牙 外科 牙口腔

專門眼科醫士 格利德恩耳
斜紋街即大同廣場 信託第一大樓二樓上 十七號
診療時間 上午十點至一點 下午三點至四點 聘有滿人翻譯接洽

仁丹的卓効 世無其儔

仁丹卓効名聞遐邇
有病治病無病衞生
良藥廉價普濟奉公

欲謀康健幸福
請君常服仁丹！
士農工商，學校團體，
軍政各界，以及鄉村
民衆，購備仁丹，
乃防疫保健的要務

化食理腸
振刷精神
立癒頭痛
解除倦怠

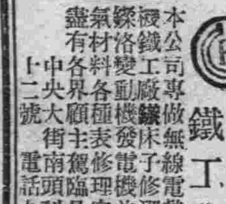
仁丹

老牌調味精粉
味の素
（味之素）

一飯一菜 儉食報國

時局緊張、風雲瀰漫。
高唱儉食報國、
更當留意健康、
使用味の素調味、
經濟、便利、榮養佳良！
極合强身報國之道!!

S-23



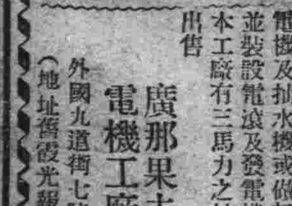
北滿無線電、鐵工業所
本公司專做無線電戲匣子電機鐵工廠鏇床子修理完善馬達洛鐵變動機發電機並裝設電氣材料各種表修理完善應器有各界顧主駕臨是幸
中央大街南頭斜紋街七十二號 電話九六六九

小兒科兼內科專門
新革小兒科醫院
道外北九道街路西
院長南滿醫學士 徐桂藩（新革）

民生部認可
松島日語學院
招生 一二年級 新生及插班生
函索簡章納郵票二份即寄
校址：哈爾濱道外中十一道街
電話：九八八一番

要爲難事快問宋亞知？
有不但就是「神竹問事」
保險神卦 靈驗無比
濱江全省獨一無二處，無論在何處算不准了。尋人失物病人生死這三宗大事有特別的把握，君有何等爲難大事當面解決。要有不信者將自己的生年月日時忘了或是未忘請來隨便考查。
△時間：早九時起晚五時止 △價目：神竹問事二元起碼 算卦一元
地址道裏新城東七道街路南十號院內樓上 宋亞知卦館 電話二〇七七番

哈爾濱第一照像傳習所
三個月學成 謀職業的最好途徑
本所自一九二九年成立迄今多年對於攝影教授極有經驗教授三個月即能照像洗像修板印像數彩染像繪畫六像畢業後即能自設照像館片現已開始招生隨時可以報名教授時間分上午及下午 本所爲遠方學藝者便利起見備有宿舍
地址哈爾濱道裏中國頭道街十六號



本工廠修理各種電動機發電機及抽水機或做新抽機並裝設電滾及發電機
本工廠有三馬力之抽水機出售
廣那果夫電機工廠
外國九道街七號
（地址舊霞光報）

栗末微瀾

人海四怪的續貂　虎頭

六爻神卦・心誠則靈！

一・引言

而且鑒於我們的熱誠，也決不能加怪，若是假的，當然也就葬身火窟了。

還提議可是沒能實現，因爲護神的幾位不答應。他們說，若是對神加以這般惡狠的手，觸怒四大王，昨，怕不天打五雷轟！

因爲是眞假莫明，無從分辨，而水又不可不謀退息之策。在這個夾當兒，可就逼出一位有道的高人來了。這位高人，我們忘了他的名字，祇記得他姓張，身材長得非常之高，有個外號叫張大個子，稱之爲高人的原因，也許即在於此吧？

這位高人，對於哈爾濱的歷史，甚爲熟悉。他說：如果欲退水患，非將八海四怪全都找到不可。因爲，旣然是金龍四大王，不受恭敬，不吃軟門，多數農民燒香許願都沒效果，那麼就給他一個不客氣，請到人海四怪各祭法寶，仁丹寶丹臭虫藥，香蕉薄荷蔴辣糖，煎餅果子大麻花，一併進攻，一定可以使金龍四大王，甘敗下風。不過彼時，這位高人，只說出了三怪的姓氏名誰家鄉居處，而對第四怪，不知爲何，始終不肯明言。所以人海四怪的前三怪，雖經某氏，作出傳略，登載報面，報告了一般關心的

旅粤印象記　大西

巍峨的建築物

上海的布羅德愛大樓，高至二十四層，廣東的愛群飯店是十四層，這兩地方的建築物眞是高聳雲間，難計其數，而廈門汕頭等地的建築物也都是五層大樓排列左右。

中國的土地廣汎無邊，此等都市之背後有無限的平野爲何還要建築這些高巍的建築物呢，這完全是受了西洋文明的影響，中國人口頭上常說着「住西洋大樓，吃中國大菜，娶日本妻子，爲人生十全十美之快事」西洋高巍的大樓，實在是中國人的理想。

秋吟館雜拾

—王阮亭借聊齋一夜—

淄川蒲松齡，柳泉先生。學富典墳，才思如海。文章風義，冠絕當時，顧平生拙於制藝，屢困場屋。故蹭蹬一世，僅以歲貢終其身。先生因滿肚皮不合時宜。晚年乃浮白戰筆，孤憤成書。僞託孤鬼，抒寫嬉笑怒罵之思。著成聊齋誌異一書。相傳脫稿之夕。會爲時賢王阮亭所聞。遣伻借閱，而先生不允。走商再四，始允借讀一夕。王得書，讀未終篇，巳知爲必傳之作。大加讚賞。遣人來告。願給價十萬緡，市其稿，易名發刊。而先生拒之。蓋王時爲禮部尚書，才望過人。固不易逖人疑慮也。後王不得已，乃盡此一夜工夫，將全書閱畢。間於熟知故事下，尾贅數語。聊幣其附驥之忱焉。迄今聊齋篇末，綴有王漁洋曰字樣者，其明證也。又古本聊齋，第一卷首，所載趙甌北題詞。末有：「會費漁洋十萬錢」之句。亦即指此事而言也。

清乾隆皇帝　最信任林則徐氏

君臣契合古今罕見

清高宗乾隆，仁宗嘉慶時代，府庫充實，海內昇平，人民得以安居樂業，稱爲盛世，宣宗接位之初祇因英帝國利用鴉片政策，力向中國侵略，以致現金外流，財政日益枯竭，目擊時艱，深爲憂慮，故凡屬有條呈禁烟計劃的，無不盡量採納，朝廷並累次嚴定禁烟刑罰，足見宣宗本人，對於禁絕鴉片問題，確抱有眞誠的決心。

閩侯林文忠公則徐，自受知於宣宗後，誓以忠誠報國，然而宣宗對於文忠，亦始終契合，在宣宗道光壬午年，文忠至都引兒，宣宗獎以「汝在浙江，官聲甚好」！及至甲申年，當江浙大府奏請以文忠主持疏濬兩省水利事，曾奉硃批，中有二語云：即朕特派，非伊而誰，一時傳爲佳話，嗣後文忠歷任封疆大員，時時得到宣宗的信任，旋因鴉片事件緊急，文忠爲主張絕對禁止的人，共議定嚴禁鴉片章程，最爲剴切，益受宣宗的倚賴，因而入都面受方略，前後召見，共十九次之多，並授以清朝開國以來僅頒發三次的欽差大臣關防，全權辦理鴉片事件，文忠在共論各國夷人呈繳煙土稿中，內有：本大臣旣帶關防，得以便宜行事，若鴉片一日不絕，本大臣一日不回京，誓與此事相終始等語宣宗批云：覽及此，朕心深爲感動，卿之忠心愛國，皎然於域中化外矣！君臣這樣契合，這樣信賴，在中國的歷史上，可以說是罕見了。

同時宣宗的表示，其禁絕鴉片的決心，也非尋常可比，如奏請弛禁鴉片藥材收稅的太常寺少卿許乃濟，至受降級休致的嚴重處分，吸食鴉片的通政使張光炳，內閣侍讀學士毛文祥，給事中李丙年，陳植安，翰林院編修黃殿琳，田利金等，革職的革職，受徵戒的受徵戒，雷厲風行，絕無絲毫的客氣，於是一般癮君子，人人自危，宣宗論文忠有云：朕不慮卿猛浪，但誡卿等不可畏葸，又云：着林則徐等酌量情形，即將英吉利國貿易停止，所有該國船隻盡行驅逐出，不必取具甘結等語，更足見宣宗對於文忠的信任深篤云。

科場漫談　一士

鄉會試，試卷謄錄之制。自光緒二十八年，壬寅鄉試而廢。歷壬寅癸卯，甲辰兩鄉試，兩會試。而科舉亦即成爲歷史上名詞矣。

關於裁撤此項謄錄，禮部奏准之變通科舉各項考試事宜章程，謂：「鄉會試向設謄錄，現經政務處議准裁撤，則對讀官亦應裁去，主試房考等官，閱卷務宜秉公衡鑒。如有辦認字迹，徇私濫中，一經發覺，應即從嚴議處：…外簾筆色，應將謄錄硃筆謄錄，當然不需黃筆撤銷。」旣然硃筆謄錄，當然不需黃筆對讀（校對）矣。主試及房考，逕閱墨卷，應試者之書法若何，乃一覽可知焉。科場廢謄錄，頗有以書法工整，而占便宜者。光緒癸卯狀元王壽彭，共壬寅山東鄉試得雋，據聞即與書法有關。王在省垣以諸生應濼源書院試，屢獲前列。書院卷格略同殿試卷，同應試者見其字體「黑大圓光」，咸謂將來如得殿試，鼎甲可望。（殿廷考試，素無謄錄，最重書法。以勻整爲貴，所謂館閣體，與書家所尚另是一格。字體之號爲「黑大圓光」者，殿試易得鼎甲。）壬寅鄉試，卷在同考官葉際春房。棄閱後不甚愜意，擬不薦。或見之，謂以文雖未爲甚佳，然其書法最宜於殿試，不妨預收一闈門生也。薦而竟中，翌年連捷春闈，殿試居然掄元矣。謄錄之廢，沾光不淺。

社會長篇　松浦新潮（卅）　秋鴻著　禁轉載

第三回　一曲歌喉名媛增雅譽　宵燈火妙女解庾詞

大聲向旭村問道：『這子曰視而不見，聽而不聞，射四子二句，總是聖人旣竭目力焉，聖人旣竭耳力焉吧』旭村嚷道：『對了，好極了！嗚囉！這一條還是甲等獎呢！』說完又拿起來一個大紙裹，連着以前那份合在一起，用報紙包好了，遞給了那女子。她接過贈品，輕輕的鞠了一躬，很客氣的說道：『謝謝您費心吧！改日再見！』當下，便嬝嬝婷婷的走出去了。原來書店南大門旁，早停着一輛馬車，上邊坐着一個，四十多歲的女人，穿着一身布衣，類似女傭模樣。那女子上車以後，把手拿的紙囊，放在女傭懷裡，整整大衣，卻掉轉過頭來，向着邦傑抿着嘴兒，表現出幽默的一笑；這時女傭早巳將脚上的羊皮褥子，給她蓋好，車夫一揚鞭子，馬蹄得得的聲音，連續響起，那一輛車便飛也似的，跑向西湖同裏去了。

第四回　悵望江天翩鴻忽掉影　悽迷雲樹嬌鳥竟投懷

邦傑回到屋來，旭村笑道：『那位嗎達目（俄語婦人）走了麼？』邦傑道：『走了？你認識她嗎？』旭村道：『不認識。』邦傑道：『那麼爲什麼叫人家嗎達目，不許是巴司尼（俄語姑娘）啊？』旭村道：『不見得，她總不外乎是南崗那個公館的姨太太，或少奶奶哩？』邦傑道：『這人到很可以了。不想在婦女堆中……』旭村搶着說着：『怎麼？你看不起婦女嗎？』邦傑搖頭道：『不是看不起婦女啊！像您這些庾詞隱語，能解答上來的，在哈爾濱的男子堆中，巳經是不可多得了；不料想這位女先生，到有這樣的心思學力；眞是絕無罕見呢！』又過了一會，旭村笑道：『剛才我不說過；我還燈謎大會，得一知己可以無憾嗎？現在不但得了知己；而且得了女知己，眞足以自豪了。這好有一比，正合那兩句古詩：『不飛則巳；一飛冲天。不鳴則巳；一鳴驚人呢！』說完，一屋子人都笑了。邦傑道：『不過沒有打聽打聽她的姓名住處，到是一椿憾事。』旭村太息着說道：『唉！逢場作戲的事情，何必認眞哪！再說人家是新年佳節，出來兜風取樂來了；走馬觀花，毫無深意，

創作長篇　落霧时节〔三〕　沫南

只是于老七這幾年也有些衰老了，況且又染上了大煙癮，這一點減弱了福毅信靠他的心。福毅把侍侯明祿多少年的張鏡齋弄到煙館去，形影不離的讓他跟于老七一起照料。張鏡齋是個三十幾歲的中年人，性情倒頗老成，出外面訂烟土，照看搬運，全是他的事，這一天福毅派了出去打聽關於這次稅局子和他作對，究竟是誰在後面策動，並且新來的王小鬍子王局長是個怎麼樣的人物，是個吃軟的還是個吃硬的呢，根據這個福毅好來行施他的手段，並作今後的對策。

所以福毅走進客廳來在沙發上一坐下，就用眼睛緊釘着張鏡齋，意思是要他報告這一天的成績。

張鏡齋明白東家的這種眼色，他於是說：

『這一回的事情很不好辦，聽說王小鬍子是從中央方面派過來的人，好像有點不吃軟也不吃硬似的！』。

福毅很迷惑這中央兩個字，他問道：

『中央？甚麼中央？』。

『就是從中央政府方面正式派過來的人呵！』。

于老七露着滿嘴黑牙，在一旁自作聰明的說。

舊東北秘聞軼事　【一〇〇七】

本文有著作權，嚴禁轉載。一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鑄版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印鈔襲，侵犯本著作版權，特此謹啓。

他每到夜晚之間，只有二椿事情。一椿是，換上衣服。急急外出。家中有何等，貴重客人，也決不留戀。一椿是，如果無事外出，在家閑坐之時。家中客人，依照往日的情形。邀他打牌，或是外出消遣，他怎樣也不許可。總是神魂顚倒，身體很乏的，顧欲上床安歇，納頭便睡。決沒有往昔之時，那樣愛說愛笑，顧欲鬪牌。因而留在家中，不肯稍稍外出，活動一步的情形了，你們大家試想一番。這倒是，如何的一番緣由，包涵在內呢？又因爲什麼，總是身體勞乏，到了這步田地呢？又爲什麼，夜間不出則巳，如果外出，總是不肯，偕帶一人。偏要獨自一人，單身外出呢？以上種種情形，至堪疑閱，後來，經我派人，加以調查。

雖然未能。完全明瞭，澈底全知。但是，總能夠，十有八九，洞曉一二，使我們對於本城，近半月以來，所發生的，一切案件，強搶事故。已經大部明瞭，盡情洞曉。總在老聶身上，有着八九不離十的，一番確切實任。而深值吾人，繼續進行，加以核對。你們大家試想一下，這件事情，多末可疑。能說吾們，對於老聶，是歹意揣測，毫無理由嗎？」大家聽到這裡，不禁拍手稱是，極端贊可。說是：「坐辦之言，十分有理。我們大家，就依照您，所說辦法，即時進行，邀請聶連長，馬上到來。和他當面討議，即刻表決好了。」劉坐辦，聽知之言，認爲有理。遂即告知秘書股。謀妥一封便函，打發專人，向聶連長公館，前往邀請。申明令聶連長，即時分身前往，到在本會。有重要事情，向連長報告。並請連長，予以贊助。格外諒解才好。公函送出之後，不到半個鐘頭，聶連長，巳經率領一名差役，急急忙忙，趕到現場，前來出席。劉坐辦諸人，共同外出，迎接入室。侍役獻上茶來，大家略談一會兒。劉坐辦，勞頭即行說道：「這半月以來，地面不靖，搶案迭生。致使老弟，和諸位弟兄，及警察方面，晝夜辛勞，屢屢出動。爲地面之事，多有操勞。鄙會同人，及地面之上，

一〇一　聶連長劫財到家堆案頭向妻誇耀

可怕的　傷寒　霍亂　赤痢

胃腸於夏秋之間、因受炎暑影響、易致機能減弱、發生種々障碍、同時霍亂・赤痢・腸傷寒等腸病猛毒細菌、乃得乘勢猖獗、是以吾人如欲免其禍患、首宜保健腸的機能。

表飛鳴中含有乳酸菌、在腸內能殺滅有害細菌、抑止腐敗及異常醱酵、使腸內歸爲生理狀態、根本治癒腸炎・瀉痢、同時并得保健腸的機能、而豫防霍亂・赤痢・腸傷寒的傳染。

又表飛鳴中含有兩種糖化菌、能產生消化酵素、以消化澱粉與蛋白質、故亦有消化輔助與營養增進之功。

【主治】腸炎　醱酵性瀉痢　腸內異常醱酵　消化不良　乳兒綠便　小兒瀉痢　小兒腸病　傷食　營養障碍　便秘及傳染性腸疾患的豫防

【包裝】粉劑　三〇瓦　一五〇瓦　三〇〇瓦　片劑　五〇片　一〇〇片　三〇〇片（詳細備單函索即寄）

表飛鳴　ビオフェルミン

總發行　武田長兵衛商店　日本大阪市東區道修町

滿洲總發行　滿洲武田藥品株式會社　奉天市大和區春日町

各大藥房均有經售

41(5)107

新華樓飯店　包辦酒席　結婚作壽有寬闊禮堂　有小賣部可隨意小酌　有西餐部西洋大菜齊全　道裏新城大街　電話賬房　二九九四　五八二三

醫士　林特聶爾　專治皮膚花柳　新舊淋病膀胱炎　暨頭髮脫落諸病　電話六一一六　本醫社診治病患特備各種電療機　爲便利患者聘有滿人翻譯　接診時間　每日上午九時至十時下午四時至七時　道裏斜紋街萬國農具公司隔壁五十號二樓四戶

希珍外科醫院　診療科目：外科　皮膚　花柳科　電話：八五五九　備有愛克斯光太陽燈各種病室住院隨意　院長南滿醫學士　鄭寶琛（希珍）　時間　午前十時至午後一時午後三時至六時星期日午前照常診療　院址　哈爾濱道裏水道街七九號（公園南門外路西）電車公園前下車

滿鉄承認囑託醫院　大陸醫院　內外花柳各科產科婦人科皆有專門醫師擔任院內住院隨意　預防注射各種藥針　看護週到　院址道外景陽街平安電影院對過　電話八七一三號

劉氏樂仙膏　主治婦女　經血不調赤白帶下　子宮寒冷　肚腹凝滯　疼

養血保坤丸　主治婦女調經和血去瘀積　去瘀寒去瘀血　俱病除淨必能得子無受苦惱請服試之實之不謬　此藥人參鹿茸所製成丸研究多載特效

咳嗽聖藥　劉氏金丹　此藥專治男女新久諸般肺病　老年咳嗽青年咳嗽勞傷　咳嗽努力咳嗽或新咳久咳干咳痰中帶血大口吐血胸脅疼痛久咳成勞夜不能寐動作無力心神恍跳日輕夜重飲食無味自汗盜汗午後骨蒸聲啞低讀口干喉痛一經服之功能清痰理氣潤肺止咳誠養肺止咳之良藥也　定價每盒一元　每付一角

補腎良藥　金剛藥片　此藥專治諸虛百損五勞七傷　一切弱症遺精滑精精液之清精精稀精關不固陽痿病症老年精衰少年體弱思慮過度記憶退減神恍忽惡夢盜汗頭暈眼花耳鳴耳聾行動心跳動作氣喘全身無力腰痛腿痠形容枯瘦夜不成眠腎囊潮濕常出凉汗凡因腎病及體弱而無論新久一服此藥功能旣丹田補腎經添精益髓强壯筋骨扶陽固本之良藥也務希患者買服一試即知不虛不誇　定價大盒五十片二元　半打十元　小盒二十片一元　半打五元　外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可　哈爾濱道外正陽十四道街　老福春堂總批發處

秋風淅淅！雨露凄凄！仕媛們應易秋裝　哈濱商場　本商場備　秋服衣料　式樣頴新　流行革履　化粧雜貨　美雅禮券　結婚禮服　哈爾濱道裡中國十二道街五三　電話二零五八番

金城銀行　哈爾濱分行　資本金　七百萬圓　公積金　三百六十七萬圓　總行　上海江西路　分行　北京天津大連青島廣州漢口及其他各大都市　△專營存款放款匯兌　△商業銀行一切業務　行址　哈爾濱道裏中央大街　電話　五一三五一・五四五一・五四五八號　電報掛號　漢文：七〇〇七　英文　日文

玉田鷄場　敝場本年度初生雛停止預約但已預約者照常交貨　中雛繼續予約　大雛分讓　（四十日）九雌一雄（六十日）爲一組　購買組數不限　場址　哈爾濱香坊安埠街一〇一番　玉田種鷄場電熱孵化部

道裏中國頭道街　濟坤產婦科醫院　診療科目　專門產科　婦人科　南滿醫學士　楊振國　診療時間　午前十時至下午一時　午後四時至六時　星期日只限午前　電話四九九五

醫士　吳拉合　內科診療所　本醫士專門神經病精神病心臟病一般內科並設有電氣治療科化驗室及X光透視各症俱爲滿人患者起見接診時聘有滿人接洽　接診時間　上午九時至十一時　下午四時至六時　電話四九八一

朗軒醫院　道裏中國十一道街　皮膚科　花柳科　外科專門　院長南滿醫學士　梁華堂　朗軒

正廉醫院　院址道外許公路八八號　（暫借用電話四三五九）　小兒科專門　內科　醫師孫正廉　花柳科專門　外科　醫師陳俊芳　【診療時間】午前九時至午後一時　午後四時至八時

紙上奉仕

組織劇團可以麼？

大主筆荔枝先生：

久聞閣下，以宏富之經驗，深識之學問，賜答給一些失了主張的盲者，使他們得到平坦地能之彼岸，實在不爲少數，大德廣傳於受惠者之間，眞使被答者感激不盡！

敝人又有爲難不明白之事，便不得不求之於閣下了，倘請有假時，爲之一答，則銘刻肺腑。

敝人對於演技一術，向來熱心研究，現下已經稍有可觀，本想應募於每個劇戲團裏，盡量發揮藝術天才，也好爲我滿洲劇界造一番精人的成績，雖料想他們所採用考試的方法，只用幾句簡略的問話，然後揮之使去，能身登龍門者，不是導演的親戚，就是朋友，外來人也不過於考試時應酬而已。

因此所有愛好演技的人，失望者大有人在，有天才或修養者實不勝枚舉，敝人有鑒於此，所以想（不如說是夢想吧）組織一業餘劇團，但是所愁下列諸事，無從着手，只好懇求於閣下了。

問

一，組織劇團以何法呈報映藝協會，並怎樣才能得到登台公演的許可？

二，本劇團組織本無資本，一旦公演時的道具，衣服，佈景等，全由同寅等去維持可否？

三，怎樣能與舞台老板去接洽買賣？（介紹亦可）

四，閣下可否作團裏的一名導演？

五，脚本怎樣採用？

以上五種問題，希閣下詳細答復，假如能由夢想而變成事實時，皆閣下之所賜也，上班時間所限，不能多談，尙希早日答復爲荷，並祝

文思勃々！

待教人 松丁 九，一八，

松丁先生：

古有之曰『千里馬常有，而伯樂不常有也』意思是人材是常有的，識材的不常有，從來就是這個樣，您又怎麼能只責於今人？

您說『演技一術，向來是熱心研究，現下已經稍有可觀，』那麼還希望您繼續努力下去，有能耐的人，古人比喻過的，如『錐處囊中其末立見』不要過於太急，至於打算組織一個劇團，並不是三言兩語可以就辦到的，我現在姑將您所問的答之如下：

（一）組織劇團，呈報演藝協會，尙爲其次，第一應須向所在地之行政及警察官廳，呈請立案，蓋集合結社，關係至爲重視，至於登台公演，亦須呈請警察官廳之許可，方準公演，希以愼重臨之。

（二）恕我不客氣，您除了衣食住的費用外，每月收入的所得，還有餘資作這種事情麼？請您先好好地再想一想才是。

（三）如果您的劇團有榮譽，舞台經理自然樂爲自動地延聘。

（四）恕我未諳戲劇，敢謝不敏，紹介一層，素識中無此項人材。

（五 自然擇社會人士歡迎之劇幕選擇之。

最後我還是希望您多看書，多修養，遇到機會到來，再一試身手，率然作什麼事，都是靡有什麼好結果的，不悉 台端以我的話爲何如？

荔支

精關不固的治法

荔支先生大鑒：

敬啓者敝人亦是貴報讀者一份子，恕我不會客氣，於本月十二日閱貴報紙上奉仕欄內，有先生答復張景坤先生治男人精關不固之方法，然敝人亦有此疾，和張先生一樣，但不悉除去那兩種方法外，還有他種法否？再用冷水洗擦局部，局部是否陰部及及腿部亦得洗嗎。請先生勿嫌麻煩，詳細示知爲盼，我寫得很不恭敬，請原諒

並祝

文安！

九月十五日敝人 王崑山謹啓二十三歲，

王先生：

精關不固的病，十分之九是緣於自瀆所造成的原因，除立絕此不良的習慣外，須用藥餌之醫療，人工之保養，局部即所謂陰部及睪丸處，漸及全身一語，係恐患者體弱，不耐驟然以冷水浴及全身，如先生有此習慣尤善，飲食方面，希多攝取富於維他命者，（如蕃茄）他如鷄子牛乳，亦爲營養品之最佳者，不過萬不可一曝十寒，輕蹈覆轍，既不可自瀆，尤不可近女色，至少以一年爲期，多運動早起早眠，一切足以引誘春情之書畫，尤宜摒去，如此，庶可挽回已往之宿疾，而恢復與常人相同之機構也。

荔支

「因名擬甫」

荔支先生台鑒：

茲懇以下五名，代擇兩字，隨信附上郵票四分，請擇妥時，以私人信通知，不必載於報端爲盼，特此要求，至祈

文祺！

唐伯魁　王竹林　張永惠　王振林　陳　榮　候教同上

來示已悉，本刊於關設之前，已經刊明，凡有來問，均於報端作答，概不直接函覆，承囑之件，難於照辦，至於命爲代擬表字一層，茲已擬訖，是否可用？尙乞

秋安！

荔支

唐伯魁擬以 一士
王竹林〃〃 曉溪
張永惠〃〃 子仁
王振林〃〃 異衆
陳　榮〃〃 子譽

荔支先生台鑒：

敬啓者，自讀者問答復興之後，實是社會之一大福音！祈先生請代選一字，尙希早日登刊感德無極矣。

鳳九　樹林　振新　夢九　仝拜於牡丹江

康德八年九月七日

荔支先生台鑒：頃閱

荔支先生偉鑒：

茲懇以下兩名，代擇兩字爲盼，謝謝！敬候

文祺！

九月十九日哈市 拜懇人閻培偉候教

敝人馬春陞 李全福候教

荔支先生閣下：

敬啓者，久仰盛名，未親台教，每欲問候，阻於無階，令人欽佩之至，閣下分神代選一字，希早日登於報端，則銘感無極矣，特此拜懇，即請

文安！

敝人陳玉晶 盛峻善候教

荔支先生台前雅鑒：

自閱貴社濱江日報先生服務一頁，解開許多疑題，增益好大智識，先生對與問事熱心批答，更使人人欽佩恭維

文祺晉祐，步履迪祥，實爲至頌，敬啓者茲懇以下三名，代擇三字爲盼，望祈早日登刊披露，行字方針，必感無忘，謝謝敬候

劉鴻昇　周紹林　程科基　候教　緘自奉天市

茲按

諸君氏名代擬合市各一即希裁奪是否可用順頌

秋綏

荔支

鳳九擬以 子瑞
樹林〃〃 德之
振新〃〃 起銘
夢九〃〃 錫齡
閻培偉〃〃 子華
馬春陞〃〃 子煦
李全福〃〃 永祿
陳玉晶〃〃 子明
盛峻善〃〃 子修
劉鴻昇〃〃 永泰
周紹林〃〃 繼業
程科基〃〃 培華

『更正』

王元圃，王鳳圃，王榮圃三君之表字，擬以善園，瑞園，譽園，二十六日本刊所刊之圃字，係園之誤，尙希見諒。

荔支

夏季小兒幾種疾病 爲父母者均應格外注意【續】

初時以瓦斯擴大之腹部至此坦平如受壓狀四肢厥冷，體溫高震，下痢頻數，吐逆續發，如此者發病後二十四小時內，陷於虛弱症，皮膚蒼白，呼吸急促不省人事，脈搏虛弱，眼睛半開，終至於死自健康狀態至死。不過一晝夜或兩晝夜，此種病名爲小兒虎列拉。

下痢之原因，大都爲不適當之食物，不潔之食物，及食過量不能消化，凡遇吐乳下痢發熱劑，宜與以蓖麻子油之一劑，行二十四小時饑餓療法，再取食物時宜靜綏。初時給以卵水少量，麥粉湯粉質羹汁少量，漸々復舊，此等下痢之甚者，能使小兒一時停止發達，補充甚爲困難。下痢后使小兒之勢力太弱，易罹傳染病，見此病始發時候，宜延醫診治，不可稍緩。

夜驚病＝罹此病者，大抵爲三歲至六歲之小兒，以神經衰弱或貧血病者爲多。而胃病，下痢，扁桃腺肥大，心臟病，顚癇等，亦爲此病之原因，又如使小兒覩異樣之圖畫，聽奇怪之談話等，感動其精神，亦足使小兒患此病之原因。其病狀就寢後經一小時或三小時，突然醒覺，作驚怖之狀，心悸不安，精神昏亂，雖撫慰之亦不能確然醒唔，仍在夢中甚爲狂躁，如是約經十五分至二十分，心神稍靜，雖然熟眠，其發作通常一夜中不過一次，每星期發二三次，最好就寢前使之安靜乃自愈也。【完】

面部生疙瘩？應當怎樣療治？

大主筆先生雅鑒：

敬啓者，自紙上奉仕版登刊以來，社會一般人民，獲益甚廣，頗受一般人士之感激，但是我有二件難題，請主筆先生給我設一良善之方法爲盼，早脫苦海，敝人今年二十三歲於四五年前面部生小疙瘩，經百般之治療，毫無效果，會注射淸血針，內服解毒藥水，喜肥力，外搽如意膏，美容水，然百般之治療，則始終無效，終歸泡影，頗感困苦，並又患扁桃腺炎，（即對嘴子下捶）如發生感冒時，即刻喉頭腫大，對嘴子下捶，有礙飲食，如嚥食物時，喉頭萬分痛疼，患此扁桃腺炎已有十餘載矣，今見貴社紙上奉仕，有患病問醫一節，故奉草扎，敢祈，主筆先生不吝金玉早日披露，或爲介紹藥石，以好叫敝人早脫離病則海幸甚矣，專此即請

文安！

敝人陸誠齋待教於濱洲線伊列克得

陸先生：

扁桃腺炎須經醫生臨床診查方可話定，於必要時需用手術，至於面部所生之小疙瘩，請用自家血淸注射法，即由您自己的臂里取出血液再注射到您自己的臀部，我想有十數次，一定見效，您試試看，不行我再告訴，您另外的法子。

荔支

牛乳榮養談

牛乳是含有豐富滋養料的飲品，但不是於個個人都有利，美國華南特醫生說：五個人中，有一人是不能把牛乳消化的，每十五人中有一人，牛乳對他不獨是沒有利，並且是一種毒物小孩對牛乳是很易消化，但成年人消化牛乳反較遲緩。

當牛乳發酸時，味是不佳，但滋養的價值却沒有消失。

牙乳所含的水份是百份之八十七。俄國亞洲北部的一部民族，我們是不喜歡飲甜密新鮮的牛乳，要待牛乳變酸後，才是佳品。

蒙古人在旅行時，他們每人携帶十磅的乾牛乳，每天早晨把半磅的乾牛乳放在旅行瓶中，注入每天所要飲的水份，在馳騁時，牛乳與水相混合，後作爲柔軟食品。

在一九一〇年時，英國人已有人開始用蔬菜人工製造牛乳，並于是獲得專利權。

紐約每天所用的牛乳，是由五個洲和加拿大兩大個省供給。

× ×

訂婚應有的法律知識【續】

（六） 依民法第九七六條第六項解除婚約之訴狀

爲被告已成殘廢，請求解除婚約事，婚姻以終身共同生活之故，所以必須當事人之自行決定，所謂自行決定者，爲鑑別婚約當事人間互爲滿意而言，若定婚之當時，與訂婚之後，當事人間如果發生身體上精神上重大之變故，是已與原定之目的不符，爲尊重人道及謀室家之和平，所以民法第九七六條第六項規定，婚約訂定後成爲殘廢者，應許解除婚約也，今被告人所患之病，四肢不仁，已成僵局，明知此病爲不可抗力而發生，爲人生最痛苦之事，並非如花柳惡病可以歸責於自身之事由者可比，以情而言，應在可憐可憫之列，況爲有婚姻關係之人者乎，獨以婚姻爲終身大事，一方不能盡夫婦之義務，即他方失其爲夫婦之幸福，自不便曲爲遷就，斜喪生機，爲此依據民法第九七六條第六項之規定，祈請

鈞院查核，准予解除婚約，得以另行擇偶，無任感禱。

（七） 依民法第九七六條第七項解除婚約之訴狀

爲通姦有據，請求解除婚約事，原告人與被告人爲中表親，自幼由雙方父母代訂婚約，嗣被告人寄讀原告人家與原告人同窗共几，實際上因爲未婚夫婦，情誼上有如兄妹，時被告人年方才十三，原告人年僅十二，每於無人處猥褻之言論，原告人以正言相勸，被告人若不知爲羞恥事，固早知其爲漁色之徒矣，迨被告人出外求學，年齡稍長，性情益放，課餘之暇，輒尋花問柳，校側鄰居之少女名某某者，美且艷，染指垂涎，已非一日，因時買果餅衣巾相贈，以此彼此情熱至，竟謔浪笑傲，無所不至，初則尙有顧忌，不致逾越目的，僅以授色與魂而已，漸至慾心熾熾，色膽如天，遂而發生曖昧，親暱異常，但礙其家範之嚴，不敢公然就宿，每乘其父母外出，時爲苟合而已，好事多魔，天網不漏，詎於某月某日，乘某某人之父母爲其親戚招飲，須二更方歸，於是被告人重尋好夢，不及預防，而其父母已先時返寓，遂被捉住，此種事實，遐邇共聞，掩無可掩，並聞其愛人珠胎暗結，請求父母原諒，以遂從一而終身之意志，查原告人與被告人訂婚之初，非由自主，婚姻預約，在根本上已無拘束之力，況被告人又發生寡廉鮮恥之行爲，其行爲又爲法律上解除婚約之原因，更難强以爲偶，爲此依據民法第九七六條之規定，請求

鈞院查核，依法解除婚約，實爲法便。

（八） 依民法第九七六條第八項解除婚約之訴狀

爲被處徒刑，不堪爲偶，請求解除，以便自由事，徒刑爲戕害身體及名譽之工具，陷入刑網，不惟自身精神上名譽上受其玷污，即利害關係人亦蒙恥辱，茲被告人犯殺人罪被處徒刑五年（事實有案毋庸贅述）。然究其犯罪之原因，人格卑鄙，天良泯滅，有此劣性之根，雖求悔悟之法，在社會尙且易生罪惡，處家庭安謀及和平，原告人與被告人雖有婚姻關係，家庭之幸福未享，而社會之恥辱已來，況徒刑過長，青春易老，責以久持，尤非人情，按之民法第九七六條第八項之規定，已具解除婚約之事由，用是請求

鈞院察核，判令解除婚約，以便自由擇配，實爲公便。（未完）

保肺素　治咳嗽喘三期肺病　奉天大北關育生堂出品

羚羊清毒散　主治小兒疹疫丹毒流行病　定價五角　奉天大北關育生堂藥店

育嬰寶　主治小兒咳嗽喘急驚風百病　定價每袋四角　奉天大北關育生堂藥店　著名藥店均皆代售

復茸補丸　本丸是人類健康最良聖藥　每瓶二元　奉天大北關育生堂藥店　均有代售

軸兒康　清瘟解毒救火退熱小兒保生藥　每袋五角　奉天大北關育生堂藥店

婦女月紅丸　主治月經不調赤白帶下　定價三元　奉天大北關育生堂藥店

舒肝靈　治肝鬱氣滯心胃疼痛　奉天大北關育生堂出品

胃病良藥

這個牌子是良藥的保證　武田牌

嘔酸　噯氣　食後胸內痞塞　空腹時胃痛……胃酸過多症狀

凡有上述症狀之人，應及早速服諾餌妙散片治療，否則胃內糜爛有形成胃潰瘍之危險。

諾餌妙散片在胃內能掩蔽胃粘膜之全面，以隔絕胃液刺戟而保護患部同時又能吸收胃酸，收斂胃腺，以減低胃內酸度，並抑制胃液之過度分泌，一方面更因有莨菪膏之配合兼有對症止痛之効，是故對於胃痛及其他所有胃酸過多之不快症狀，洵有根本治療之功。

（詳細仿單　函索即寄）

（包裝）大粒 六〇片 一八〇片 四五〇片 九六〇片 一八〇〇片 三六〇片　小粒 七二片 一八〇片 三六〇片

各大藥房　均有經售

總發行 株式會社 武田長兵衛商店 日本大阪市東區道修町

滿洲總發行 滿洲武田藥品株式會社 奉天市大和區春日町

諾餌妙散片（ノルモザン）

41(5)43

去疲勞　健胃腸　治脚氣　增營養　武田牌

維他命B_1之大量療法

胃腸病・營養不良・疲勞・脚氣等疾患之治療，倘非大量投給高單位之維他命B_1劑，實則甚難期其十全効果。例如從來一般維他命B_1劑或酵母劑之不達預期効果者，良由其中維他命B_1之含量過少耳。

一片中之維他命B_1量　二百鳩單位

新製劑强力米太寶靈片乃高單位之維他命B_1劑，其一片中之維他命B_1量，計爲二百單位，故成人普通一日需要量之四百單位，僅由本劑兩片而已可補充，洵屬維他命B_1劑大量療法上之利器。

高單位維他命B_1劑强力米太寶靈之效能……

（一）强化胃腸機能，振起食慾。

（二）賦活衰病細胞，改良營養狀態。

（三）旺盛新陳代謝，迅速祛除疲勞。

（四）用於幼小乳兒，得促進其發育。

（五）用於病體之時，得增强其抗病力促進疾病之早癒。

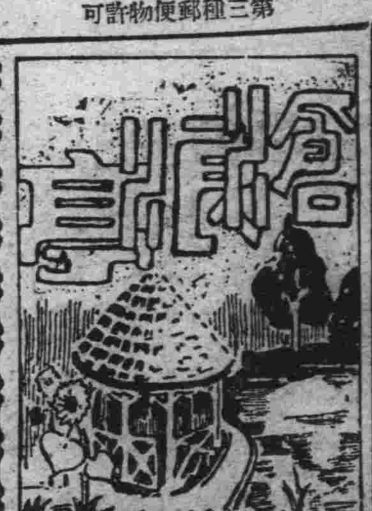
【包裝】100片　500片

總發行 株式會社 武田長兵衛商店 日本大阪市東區道修町

滿洲總發行 滿洲武田藥品株式會社 奉天市大和區春日町

强力米太寶靈片（メタボリン）

41(5)110



◀歡＝迎＝投＝稿▶

生活漫筆　青年怎樣去應付橫逆

家英

俗語說「人生不如意的事，常十之八九也」。這話是眞不錯的，然則當我們遇到橫逆之襲來，又應當怎樣的去應付呢？我覺得這個問題，在處於現代虛僞普遍的社會裏，是很値得討論的。據我的淺薄之見地以爲橫逆之襲來，在一般老於世故的人，他們自然會從容不迫的去應付，無形之中，他們自會把所遭遇的橫逆，漸漸的消滅了。所最可慮的，就是吾輩初入社會的青年人，一遭了人家的譏諷同揶揄心理上立刻就生出煩惱，興起了悲哀，或者憤恨於與人發生激烈的爭執。

青年遭遇到橫逆，所以會弄到這樣結果，第一是沒有涵養，第二是不懂得怎樣去應付。關於應付的方法，先哲們會說了許多的至理名言，但却不是吾輩志行薄弱的青年一時所能作到的。現在把我對於應付橫逆的一點淺見寫在這裡，作爲一個小小的討論。

我以爲不論對方用含有何種惡意的話來冷嘲熱諷我們，祇要不是當着我們的面，叫着我們的名字，我們便應當用以下的譬解和安慰。

一，對方所譏諷我的話，是否我正犯着這種過錯，假如有的話，那麼我們儘管來改正。如果含着惡意所有副作用，這是對方有失品格，跖犬吠堯，於我究有何損呢？

二，對方儘管是怎樣的對於我們加以嘲譏，我們可以泰然的置之不理，假如我們若與他理論，那反是墜入他的圈套，因爲他既向你攻擊，事先必有準備，所以，我們應當以「見怪不怪，其怪自敗。」的方法來應付他，這樣對方見我毫不爲其所動，他所施的惡意，計無所售，自然漸漸就會無形的消滅了。

三，俗語說「磨鍊出英材，」我們如遇到惡意的譏諷，便應當想「我們是個入世未深的青年人，涵容的功夫一點都沒有，若遇着拂逆之來，睚眦必報，存着這種粗暴的性格，必難與人共事，現在對方用一種橫逆加諸我，我不去理會他，正好借來涵養我們的忍耐工夫。」

我想假如我們遇到了橫逆之襲來時，去用以上的三個方法自解自慰，久而久之，對於橫逆之來，自能視爲過眼雲烟，泰然處之了，不知讀者諸位以爲然否。

滬產片無優美喜劇　摩登地獄味同嚼臘

上海影片之中找不到一部好的喜劇，差不多都是滑稽梯突，荒誕無稽的取材演出胡打亂鬧一泡，如「飛來福」「六十年後之上海灘」，「地獄探艷記」等，幼稚的很，無意義還不提，演員的表演技術荒唐的可笑，觀衆所以笑的意識倒是在演員可憐的翻筋斗上，有時則有啼笑皆非之感——對於影片之淺顯粗糙。

喜劇的落伍最大原因是缺乏喜劇人材，以一胖一瘦搭擋不近事實的情節做故事，再經廣告的宣傳過火，結果觀衆極端的失望。

韓蘭根不過是一個小丑，我們却把他做東方卓別林，東方勞瑞，談到他的表演，不過是毛手毛脚亂翻筋斗，在一部戲中插上他一個鏡頭已經够多餘，以致攪亂劇情使他獨擋一面的主演，一部喜劇，這個簡直太勉强，分析起來製造這種影片的用意，不過是老板的賺錢術生意眼。現在上海又製作一部新片，名爲「摩登地獄」就是以韓蘭根，殷秀岑，一胖一瘦合作爲號招的，演出形式有許多偪影和地獄探艷記相彷彿，韓蘭根大顯其寒酸令人肉麻的動作，可是終於兩套有限的本色鬧到後來却手足無措了，殷秀岑一付笨伯像倒有三分幪頭，不過謂之搭擋並不合諧，洪警鈴的一付瘟像是出名的，專會配一個閻王，土混之流的角色動作和韓蘭根同聲同調，賦腔花樣，談不到在作戲，在作喜劇，共餘配角有倉隱秋，何劍飛，周文彬。這種喜劇，在如今膠片貴重的時候，還是以少攝爲善，因爲一砲兩砲，信用全失了，如此味同嚼臘，而謂之喜劇，眞是天曉得。

（鍾曉雷）

破鏡重圓言歸於好　吳王婚變案　昨正式和解　梁柱律師斡旋成功

轟動一時之吳王婚變，醞釀多日，內情複雜，社會人士極爲惋惜，自吳素秋揭出內幕情形，即已發現和解之可能，現經名流梁任伯（即名律師梁柱）等出頭斡旋，雙方果已言歸於好，昨日下午四時在吳宅書立和解字據，一場風波至此遂告一段落。聞日內將共同刊登啓事，致謝親友云。梁柱律師爲人慷慨好義，素有俠義律師之稱，此次吳王婚變，王方聘請董律師爲法律顧問，啓事刊出吳方即聘請梁律師，本素抱息事寧人之旨，不願擬與之法律週旋，惟梁氏雙方各走極端演成悲劇，乃再四勸導，苦口婆心舌敝脣焦，竟一日之功始達圓滿之結果，若吳王可謂勇於改過，前途不可限量而，梁氏雖依法律爲業，但不計個人之利益只爲社會造福，不愧爲當代之名律師也。

明星之家　文甲【續】

陳娟娟

在今日影壇上，童星陳娟娟，我們不能否認，她確是有着相當崇高的成就了，現在主演的「江南小俠」，已在獻映，我們該又可一覩陳娟娟武俠的演出成績了。陳娟娟家住成都路，但是現在她的住處則在馬浪路，原來那是他姨娘的家裏馬浪路的吳興里四百六十六號，租樓上的二間，靠窗的那一頭，就是浦柏路，倚立臆望，附近可以一覽無遺，娟娟的家裏，統計一下，現在有她的婆婆，姨娘，母親，和二個表妹，一個表弟，熱鬧非凡，因爲房屋比較舊式一點，所以佈置上是欠美觀些，但又因爲娟娟家裏小孩子多的緣故，也就無法收拾整齊，二間中置睡牀三具，娟娟與她的媽媽同睡在前樓的大牀上，娟娟的父親，在娟娟還只三歲時，就已去世了，所以室中懸有她父親的遺容一幀，此外是娟娟的近影及水彩畫一幅，據說，那就是她父親的親筆，原來她的父親以前却是一個書畫家。

嚴月冷

嚴月冷，是嚴家的第二位千金，嚴月間的妹妹，於前年起，才加入國聯公司躍上銀幕，先後在「杜十娘」「花魁女」裏演出，平日對於跳舞，最爲酷愛，現住於福煦路慈惠里七十七號，後門，就是沿威海衛路，對面就是智仁勇女校，除嚴工上二位公子嚴哲西嚴個凡二人另居外，嚴家四位千金，都與老父嚴工上同居於七十七號樓下，闢爲會客室樓上則全部是臥室，嚴月冷與嚴月美二人同住於樓上的亭子間裏，嚴家的電話，不能直接，而是要由三六一九三孔家轉。

鳳凰

嚴鳳凰，與陳娟娟一樣，有着一個影片公司的老板是他的過房爺，因而躍上銀幕，處處佔了便宜，更因爲周璇也是柳中浩的過房女，於是乎周璇和嚴鳳凰也變成了過房姊妹，嚴鳳凰有着這樣的牌頭，自然是有靠頭了，鳳凰住於西愛咸斯路愼成里二九一號，走進愼成里就是第一個弄堂的第一家的亭子間裡，因爲只有她與雙親三人同居，所以就用不着住闊暢的的房間，據說，她的爸爸是在錢莊裏服務的，鳳凰自已，除拍戲外，尚在上海小學校求學，最後告訴諸位，鳳凰的電話是七三七八一號轉。

＝完＝

英國幽默作家　伍特·哈荷斯　在俘虜營中著作的文章【續】

君平

但是這恐怕也是個有意的策略罷，因爲鬍鬚這件東西，可以把所有者的年齡加上二十歲至四十歲軍所以遲早可以等得到這裏的收容所當局對柏林德最高司令部拍着電報說：『收容所裏充滿着八十歲的老頭子，要否在他們可以步行的時候便釋放麼』況是天氣也可以因此溫和些，倘若逃獄，那末鬍子的功用更大，只要把身體躲在叢樹裏，來搜尋的德國兵，就是走到五六碼的近旁，也要說「那是天然的叢樹啊。」在他們飲料水未杜絕前，便要放棄搜索了。或者尋着了一個，我想「那不是李文斯敦博士嗎？」

因此我希望着成爲有鬍子的伍特哈荷斯。

＝未完＝

由陸露明談到女明星

雪倩（續）

老牌女明星張織雲做的「可憐的閨女」看起，以至現在；總覺得我們這些女明星求一上選的全材是沒有的。不客氣的話，連已經息影的胡蝶女士也算上。因爲自已愛好電影，所以除視電影作爲娛樂之外還想研究研究近年以來，又沒有完善的影片公司：沒有機會到上海去，北方所以很想參觀一下影片的造製一切，却沒有機會。

民國二十年聯華公司，派侯耀王瑞林到北京設立聯華五廠。我聽到這個消息，很快樂的先認識了幾位執事的人物，借此常到五廠去觀光。但使我太失望了。在聯華五廠裡的女星們，當時號稱三飛；就是陸麗明(現改露明)劉莉（麗）影胡麗俠。那位白楊小姐，當時還是小孩子一樣呢。就二麗之中的陸麗明和我最熟習，也可以說最有關係。如果說她具有表演的天才，莫如說她具有出風頭的熱念，和金錢需要的緊急「玩」的成分也有，總還少一點。

在舊劇界所最通行而不分地域的，就是捧之一字。角兒無論唱得怎麼好？沒有人捧那是不會紅的這種捧的習慣由舊劇界裡，現在已經傳到銀海影圈裡。

她們爲了自已要成名，先走「找了捧」的路子，這在藝術的原則上，已經相距太遠了。何況，走這條路之先，更有許多「左道旁門」的方法，那就更不勝爲藝術而浩嘆了！

女明星們在未明之前，必需要上上鏡頭；才能找人捧。由多上鏡頭而企望着主演一部片子。於是乎捧之者有詞可措，找捧者有話可說了。

既是要人捧而想主演片子，自然不問自已的藝術的如何；總要先出風頭爲要，只是有人捧就達到目的了。

用證幾何的公式，得下列解答：

「因出風頭而找人捧，因找人捧而歡上鏡頭，因上鏡頭而不惜……。」

依上列公式而談，女明星之成爲女明星也，未免有點那個。

準能因爲那個而獲得一個明星的頭銜，不管這個頭銜是科班的還是捐班的，也還差堪自慰，然而有不少的她們，抱着偌大的希望，結果那個了之後仍然是一無所獲，於是乎令人在她們那個之後，更生那個之嘆。

女明星雖然像這樣的不易，可是一般明星熱的她們，仍然瘋狂似的希望着。

至於女明星的私生活，更不是如外人想像的那麼優裕了。記得過去的女明星野貓王人美。在她每月至拿到一百五十圓薪金的時候，（金燄每月一百二十圓）她們也不過住兩間前樓。在薪金發下來的上半個月，她們倆每天到小廣東酒家去吃吃，夜裡揚子舞廳跳跳。一到下半月，金先生每天夾着一個小包要到北四川路押當鋪去了陳燕燕還說過：「如果不交男朋友，連吃咖啡的錢都沒有。」

可見女明星在未成明星之先，希望是多麼大？可是，已經成了明星之後；她們所希望的「玩」，「錢」都成泡影。只是「風」頭二字，固然胡蝶號稱是擁有巨資的，不過，女明星中「上海的」有幾個胡蝶？希望做明星的女性們，幻想着好萊塢他們的享受，未免相差太遠。

再談到女明星的歸宿，我不得不來談一談她們的情感。她們因爲習慣上的，環境上的驅使，常常的把日常所經歷的事實看成一種假的。和作戰是一樣的。所以她們的情感，大都薄弱的很。因爲情感上的薄弱，所以她們終身的歸宿；也就不時的變化起來。到了最後的時候，「人老珠黃」之後，琵琶行的悲調，當然要移贈給她們了。

這種情形不僅上海女明星如此，就是好萊塢的她們，也是不能例外的。不過她們比較有錢，還不至有歌一曲「琵琶行」呢？

沒有系統的想到女明星的一些複雜問題，隨便寫了出來！

希望未成明星的女性們，來認清了要做明星的志趣；然後再燃起這種希望。

【完】

短篇小說　貞樸

鈞衡

城市的女學生，不讓由鄉下來探望她的父母姊妹，和她在一起走，她怕人家耻笑她，她怕失了她的身分……於今我算明白了」！

後來這樣的話，竟由王媽繪聲繪色的傳給了秀芬，她們竟由此打起了架，貞樸之妻竟由此遷了出去，直到現在她們的情感之間，還立着重重的欄杆，還存在着片片的暗影，她還卑視着她的一切，她還詛咒着她幸福的消滅，她也終於答應了貞樸的企求，她也終於爲他保守了密秘!!!

太陽的餘暉盡了！西天的一隅，是塗着叠叠的紅霞，勞動一天的人們，是表現着悠然的適意，一群々的倦鳥，在枝頭上下的亂啼，！陣陣的暮鴉，掠空長鳴的飛去，這眞的是日暮窮山，鑛嶂隱約的時刻了！

公園裏又開始遊人攢動了！穠纖上有來回遊蕩的玩童，叢林裡有情意綿綿的伴侶，小道上，亭子間有閑談着心的友人，眞是形形色色的人們，表現着種種不同的動作，該是多麼悠然快意的景象啊!!!

貞樸在一個亭子上等得好久了！他是坐立不安的來回踱着，他是望眼欲穿的東張西望着，甚至有時他看見一個和瑞珠相似的人兒，他都當是瑞珠的來臨！

這樣幾次的使他失望，眞的使他不耐煩了！他開始胡思亂想起來，他不斷的念着信上所告訴他的星期六的傍晚，他彷彿像熱鍋的螞蟻一般！

這時候，一對對的情侶，漫步在眼前，一雙雙的倩影，情話在那裏，他眞有些忌妒，有些羨慕，有些氣恨人們好像在嘲笑他。

【完】

南大街　哈爾濱　永來盛貨店　秋季女衣料上市　種類豐富・式樣新艷・　電話　批發部八六三六　零售部八六三七　皮革部八六一

本行於香港上海廣東三處均自設大規模之製造廠各種出品暢銷三十餘年全國各省均設有支行各商埠市鎮廣洋貨店均有發售

哈爾濱代理處　東發合　益發合　永和益　同興大　東和利　世一堂　恒順公　永昌盛　信衡商店　福綸商店　同發隆　公和利　福豐號　恒順昌

總發行所　營口　奉天　廣生行啓

齒科　醫師李蔭成　電話九六四〇番
哈市道裏外國七道街五號
備有愛克斯光照片診療
治療齒科各病症及鑲牙
接診時早晨十至一午後三至六止
星期日休診

哈爾濱馬迭爾旅館　道裏中央大街一二三號
哈爾濱唯一之大旅館一位於數繁盛中心地點
房間不帶浴室者每天由四元至八元
房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至十元
每住過一個月者按八扣計算長期住者則秪談而商
飯店　咖啡
備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由兩元起碼
旅館附設：電影院打球酒吧男女理髮

牙醫　崔結力
備有愛克斯光，專門齒科各種病症
接診時間上午十時至下午時午後另議
星期日午後停診
哈爾濱道裏商務街十八號
即從前牙醫多貝利石滿舊址

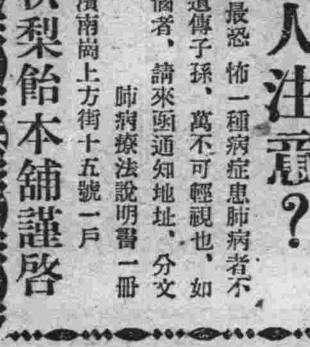
◉本社啓事
查本社廣告費及報費均有專員持本社蓋有社長局長會計員印章之正式收據分別收取對於廣告員只能招攬廣告不能領收廣告費故凡無本社正式收據而付與廣告員刊費者本社概不承認特此敬告
濱江日報社啓

招聘分銷處
本報自改用輪轉機後每日刷印報數多寡無足計較茲爲擴充銷路及靈通消息起見故招聘分銷處無論本外埠凡未經設立分社之處均在招聘之內至於酬扣格外從優無論何界人士有欲任所職者請到本報發行部接洽一切可也此啓
本報營業局

中央日語學院
簡章函索須寄郵票四分
募集一二年級插班生徒
校址哈爾濱道裡中國三道街

孔明大藥房　道裏新城大街十二道街拐角同發隆對過
（一）本藥房人員諳通滿語
（二）本藥房有各科專門醫師診療各科病人
（三）本藥房有歐美日本新發明之各種藥品
（四）本藥房可對各城市醫師醫院批發藥品
（五）本藥房並可郵寄藥品
（六）如有詢問可經郵局或電話七二六二號接洽

患肺病苦惱的人注意？



患肺癆病是人生最恐怖一種病症患肺病者不但自身受害，而還傳子孫，萬不可輕視也，如有因患肺病而苦惱者，請來函通知地址，分文不取奉送　肺病療法說明書一冊
通信處哈爾濱南崗上方街十五號一戶
人蔘秋梨飴本舖謹啓

巴拉斯電影院西隣
道裡中國七道街西頭路北
門上一盞大亮燈晚間大放光明
那裡便是新開幕的
新明飯店
內部富麗堂皇　西洋大菜齊全　鮮是大飯店　烹調清潔食料新　菜是大飯店的味
但是菜價並不比其他小飯店貴
惠顧一次便知所言非謬

遠東當舖　地址地段街田地街拐角
◉本當舖收當
實貨鑽石，金銀什物，懷錶，手表，皮帶，皮襖，棉袍，夾大衣，全身洋服，縫衣機器及其他物品。
◉遠東當舖收存
各種物品，對此物品特備有倉庫保存費由本當舖及物主協定之

北滿自動車學社刷新招生啓事
曩者本社以辦理稍欠圓滿遂致教授與事務方面多有不周殊覺有負各方之期待今者本社爲刷新起見除已增集雄厚資金添聘優秀演習車輛外更竭力爲請石油机合充實燃料之配給救正本社既往之欠缺並謀學生食宿之便利以免選學生之隅整一切整理均已就序另闢新班深望有志學習者踴躍入學勿失良機
謹啓簡章函附郵票二分即寄
哈爾濱市道外許公路三六
北滿自動車學社啓

最新發明的治淋妙劑　風靡一世的奇效品
掃五淋

賴此妙藥！
祝君解除痛苦！
掃五淋！
是你我的恩公！

主治効能
五淋白濁　急慢性淋症　淋菌性睪丸炎　攝護腺炎　子宮內膜炎　喇叭管炎　淋菌性關節炎　膀胱炎

各大藥房皆有出售
株式會社　藤澤友吉商店　大阪・東京・上海
株式會社　滿洲藤澤友吉商店　奉天・大連・天津
805

專治皮膚花柳
醫士　沃力峯什結伊　聘有滿人談話
用光線及愛克斯光治療皮膚症（濕疹等）有各種新式電療機及透視照像器
接診時間　上午八點至十一點　下午四點至十點
道裏外國三道街四七號電話四〇二七

雙順成皮鞋店　道裏中國十二道街路北九號
工精料實價格低廉